

رۆلی رووداوه‌کانی شنگال له پيشخستنی دۆزی كورد

هاورې باخه‌وان



هاورې باخه‌وان



دور احداث سنجاري تطوير القضية الكردية

هاوري باخوان

ترجمة: ميران حسين

مراجعة الترجمة: فژن كشتو



رۆلی رووداوه‌کانی شنگال له پيشخستنی دۆزی كورد

پيشتر نه‌مانزانی به‌ته‌واوه‌تی چی بۆ ئه‌نفال، كۆمه‌لكوژیی كورده بارزانییه‌كان، هه‌له‌بجه و كاره‌ساته‌كانی تر بکه‌ین. بۆیه نه به‌باشی توانیمان قوربانییه‌كانمان ئاسووده بکه‌ین، نه توانیشمان گوزهرانی به‌جیماوه‌کانیان باشتربکه‌ین. بۆیه تائيس‌تاش بريندارانی کیمیایی چاره‌سهری ته‌واو وه‌رناگرن و به‌هۆی برينه‌کانیانه‌وه دهمرن. رۆژی ١٦ی مارتی ٢٠١٦، پاش ٢٨ سال مملانی له‌گه‌ل ئه‌وه نه‌خوشیانیه‌ی که به‌هۆی کیمیابارانی هه‌له‌بجه‌وه تووشی حاجی باقی هه‌له‌بجه‌یی بوو، له ٢٨ه‌مین سال‌رۆژی کاره‌ساته‌که‌دا به‌هۆیه‌وه گیانی له‌ده‌ستدا! ئه‌مه له کاره‌ساته‌که کاره‌ساتتره.

گهر به‌باشی کار بۆ شنگال و كۆمه‌لكوژیی كورده ئیزدییه‌كان نه‌کریت، پاش ٢٨ سالی دی یه‌ک له رزگاربووانی ده‌ستی ده‌وله‌تی ئیسلامی یان به‌جیماوه‌کانی ئه‌وه كۆمه‌لكوژیی به‌هۆی ئه‌وه گرفته ده‌روونیانیه‌ی له‌ئه‌نجامی کاره‌ساته‌که‌دا تووشی بووه، جه‌لتی میشک لیڤه‌دات و به‌نااسووده‌یی، ناویمی‌دی و دلشکاوی سه‌رده‌ئیته‌وه.

له‌سه‌ر ئه‌رکی نووسه‌ر چاپکراوه
ئه‌م به‌ره‌مه‌ بۆ فرۆشتن نییه،
نووسه‌ر به‌ دیاری ده‌یدات به‌ خویننه‌رانی.



له‌ بلاوکراوه‌کانی ریکراوی کوردیپیدیا

باشووری کوردستان - سلیمانی

٢٠٢٤

رۆلى رووداوهكانى شنگال
له پيشخستنى دۆزى كورد

رۆلی رووداووه‌کانی شنگال له پێشخستنی دۆزی کورد

هاوڕێ باخهوان

٢٠١٦

باشووری کوردستان - سلیمانی

٢٠٢٤

له بلاوکراوه کانی ریکخراوی کوردیپیدیا

رۆلی رووداوه کانی شنگال له پیشخستنی دۆزی کورد

نووسینی: هاوړی باخه وان

سالی نووسین: ۲۰۱۶

نەخشەسازی بەرگ و ناوەرۆک: پەيام ئەحمەد

قەبارەى کتیب: A5

تیراژ: (۵۰۰) دانە

سالی چاپ: بەکەم ۲۰۲۴

شوینی چاپ: سلیمانی، چاپخانەى یاد

له بەرپۆه بەریتی گشتی کتیبخانە گشتییه کان
ژمارەى سپاردنی (۱۹۴۴) ی سالی ۲۰۲۴ ی پیدراوه

مافی له چاپدانە وهی پارێزراوه.

له سهه ئه رکی نووسهه چاپکراوه

ئه م به ره مه بو فرۆشتن نییه.

نووسهه به دیاری دهیدات به خوینته رانی!

ناوهرپۆك

| | |
|----|---|
| ۷ | پیشه‌کی |
| ۹ | ئەنفال چەندبارە بوو ەو! ئایا شنگال دوا یەمین دەبیت؟ |
| ۱۵ | دادگا نیۆدەولەتییەکان دەتوانن چی بو شنگال بکەن؟ |
| ۲۰ | چۆن شنگال بکریتە ”دوا“ یەمین ئەنفالی کورد؟ |
| ۲۴ | هەولە نیۆخۆبیەکان |
| ۳۳ | هەولە دەرەکییەکان |
| ۳۹ | سوودوەرگرتن لە نەتەوێ جینۆسایدکراوێکانی تر |
| ۴۱ | سەرچاوەکان |
| ۴۱ | سەرچاوە کوردییەکان |
| ۴۳ | سەرچاوە ئینگلیزییەکان |

پيشه‌کى

چى بکريٲ بۆ شنگال و کۆمه‌لکۆڅيى کورده ئيزدييه‌کان؟
چۆن به‌هۆى ئه‌و کۆمه‌لکۆڅييه‌وه بارودۆخى کورده
ئيزدييه‌کان باشتربکريٲ و به‌هۆشبييه‌وه دۆزى کورد
به‌ره‌وپيشه‌وه بېريٲ؟ چه‌ند پرسىکى گرنگن و وه‌لامه‌کانيان
ئاسان نين!

پيشتر نه‌مانزانى به‌ته‌واوه‌تى چى بۆ ئه‌نفال، کۆمه‌لکۆڅيى
کورده بارزانبييه‌کان، هه‌له‌بجه و کاره‌ساته‌کانى تر بکه‌ين.
بۆيه نه‌به‌باشى توانيمان قوربانبييه‌کانمان ئاسووده بکه‌ين،
نه‌توانيشمان گوزهرانى به‌جيماره‌کانيان باشتربکه‌ين. بۆيه
تائيس‌تاش بريندارانى کيميايى چاره‌سهرى ته‌واو وه‌رناگر
و به‌هۆى برينه‌کانيانه‌وه ده‌مرن. رۆڅى ١٦ى مارتى ٢٠١٦،
پاش ٢٨ سال مملانى له‌گه‌ل ئه‌و نه‌خۆشبيانه‌ى که به‌هۆى
کيميا‌بارانى هه‌له‌بجه‌وه تووشى حاجى باقى هه‌له‌بجيه‌ى
بو، له ٢٨ه‌مىن سال رۆڅى کاره‌ساته‌که‌دا به‌هۆيه‌وه گيانى
له‌ده‌ستدا! ئه‌مه له کاره‌ساته‌که کاره‌ساتره.

گه‌ر به‌باشى کار بۆ شنگال و کۆمه‌لکۆڅيى کورده
ئيزدييه‌کان نه‌کريٲ، پاش ٢٨ سالى دى يه‌ک له‌رژگاربووانى
ده‌ستى ده‌وله‌تى ئيسلامى يان به‌جيماره‌کانى ئه‌و
کۆمه‌لکۆڅييه‌ به‌هۆى ئه‌و گرفته‌ده‌روونبيانه‌ى له‌ئه‌نجامى
کاره‌ساته‌که‌دا تووشى بووه، جه‌لته‌ى ميشک ليپده‌دات و
به‌نائه‌سووده‌يى، نائوميڊى و دلشکاوى سه‌رده‌نپته‌وه.
پيويسته رڀ له‌م کاره‌ساتانه بگيريٲ و کارى جددى بۆ

كۆمەلكوژىي كوردە ئىزدىيەكان بكةين. پيويسته جاريكى تر
كۆمەلكوژىي كورد دوباره نه بيتته وه.

ئەم باسه تاوتويى ئەوه دهكات؛ ئايا دەبيت تتهاته
ناوخوييهكان چۆن خزمهتى دۆزى كۆمەلكوژىي كوردە
ئىزدىيەكان بكةن؟ و چۆنئيش دهرهاتهكان ريكبخهين؟
تا هەردوويان پيگه وه سه رته نجاميكي لۆژيكيانە
به دهسته وه بدهن و راسته وخۆ بخرينه خزمهتى كوردە
ئىزدىيەكان و ناراسته وخۆش بينه هۆي پيشخستنى دۆزى
كورد.

هاورئى باخهوان
كوردستان - ههولير
ئاپريلى ۲۰۱۶

ئەنفال چەندبارە بووئە! ئايا شنگال دوایەمین دەبیت؟

وادەزانرا کە چیدی ئەنفالی کورد دوبارە نابیتەو! پیش رووداوەکانی شنگال لە ئۆگەستی ۲۰۱۴، سالی ۱۹۸۸ حکومەتی بەعس بەتەواوی هیز و جەخانەیی خۆیەو یەک لە گەورەترین تاوانەکانی خۆیی دژی کورد ئەنجامدا. ئەم هیرشە بە هەموو پیناس و واتایەکی، هیرشی جینۆساید و کۆکوژکردنی کورد بوو لە باشووری کوردستاندا و ناوی نرا ئەنفال. ئەگەرچی هیچ ئاماریکی فەرمی بۆ ژمارەیی قوربانیانی ئەم شالۆه نییە، بەلام ژمارەیی قوربانیان لە سەد هەزار زۆرتەر.^۱

چەند سالیکی پیش کارەساتی شنگال، کۆمەڵکوژی کوردە زەرگۆشییەکان روویدا. پیشتریش هەر لەم سالی ۱۹۸۸ کارەساتی کیمیابارانی هەلەبجە لە ۱۶ی مارتدا روویدا. لەم کارەساتەدا هەزاران کەس خنکان و ئاوارەیی ناوچەکانی باشوور و بەتایبەتی رۆژھەلاتی کوردستان بوون.^۲ سالی

۱- پێدەچیت ژمارەیی زۆر بەکارهاتووی ۱۸۲ هەزار بۆ قوربانیانی کارەساتی ئەنفال تەنھا ژمارەییەکی مەزەندەکرایی دوور لە راستی بیت. هیچ سەرچاوەییەکی نە کوردی نە ناکوردی ئەم ژمارەییە بەتەواوەتی نەسەپاندووە. پێدەچیت ژمارەکە زۆرتەر بۆ سۆز و راکیشانی رای گشتی بیت بۆ دۆزی کورد. تا ئیستا نەزانراوە ئەم ژمارەییە زۆرتەر یان کەمترە.

۲- ژمارەیی قوربانیانی کارەساتی کیمیابارانی هەلەبجە بە ۵ هەزار قەبلینراوە. ئەم ژمارەییەش هەرۆک قوربانیانی ئەنفال بەتەواوی راست نییە! ئەو ناوانەیی کە لە مۆنومینتی ئەنفالدا هەلۆاسراون بەدنیاییەو زۆر کەمترن لە ۵ هەزار. هەلبەت ئەم ژمارەییەش هەر

۱۹۸۳ ھەمان پرژىمى بەس قەتلىغامى كوردە بارزانيه كانى كرد. زورينه ئىقە ئەوانە لە ئوردوگای قوشته په وه به رهو ماشينه كانى مهرگ بران.^۲ پيشتريش له ۱۹ى ژونى ۱۹۶۳ ھەرس قەومىيه كانى ئىراق لە سلیمانی جینوسایدی زوریک لە گەنجان و پیاوانی كوردی ئەنجامدا.^۳ دیسانیش ھەر ھەمان ئەم ھەرس قەومىيه ھەر ھەببیه لە مانگی ئوگەستی ۱۹۶۹، نزیكەى ۶۷ ژن و مندالی خەلكی ھەردوو گوندە كانى «دەكا و خورت» یان پاش سووتاندنی گوندەكان لە ئەشكەوتىكا بە گازی كىمىیى قاندا و كۆمەلكوژيان كردن.^۴

گەر زورتر بە میژوودا شوپىنه وه كارەساتی گەورەى دىرسیم دەخوینینه وه كە چۆن توركەكان ھەزاران كوردیان كۆمەلكوژ كرد و دەیان ھەزار كوردیشیان لە زیدی خویان گواستە وه بۆ ناوچە كانى تری تورکیا.^۵

پەيوەندى بە ھۆكارە وه ھەبە كە لە ژیدەرى پيشوودا باسكراوه.

۳- دیسانە وه ئەم ژمارەبەش بە ۸ ھەزار قەلبىندراوه. ھىچ سەرچاوبەك ئەم ژمارەبە پشتر استناكاتە وه. بەلام بەدلىبايە وه چەند ھەزار نىرينەبەكى كوردی بارزانی لەم پرۆسەبەدا جینوسايدكراون. وەزارەتى كاروبارى شەھىدان و ئەفالكراوان، دەبووايە ھەر زوو ئەم تەمەبى برەواندایەتە وه و راستى و دروستى ئەو ژمارانەبى دەربخستایە! بروانە ژیدەركانى پيشوو.

۴- شەھىدانى ۹ى حوزەيرانى ۱۹۶۳، چەند لاپەرەبەكى خویناوى لە خەباتى گەلبى كورد، كۆمەلك نووسەر، لە بلاوكراوبە كانى شارەوانىبى سلیمانى، ۲۰۰۲

۵- ھاوپىنامە بۆ میژووى كوردستان و كورد - دانانى: ھاوپى باخەوان - چاپبەكەم - بنكەبى چاپ و پەخشى سەردەم - زنجیرە (۱۶) - چاپخانەبى روون - سلیمانى - ۱۹۹۹.

۶- ئەمە لە دەرسیم روویدا! لە دەمى قوربانىبەكانە وه، مونزور چەم، وەرگىر: ئەحمەد محەمەد ئىسماعىل، ۲۰۱۳

دیاره له میژووی کۆنتردا رووداوی کۆمه لکوژی تری زۆر روویداوه و لیردها ریزکردنیان به پێویست نازانریت. کۆمه لکوژییه کان هەر تهنها له لایه ناکوردهوه بۆ کورد نه بووه، به لکو وهه ندیکجار خودی کورد کۆمه لکوژی کوردی کردووه! له م کۆمه لکوژیانه دا کوردی ئیزدی پشکی شیرى بهرکه وتووه. له وانه ههردوو هیرشی پاشای کۆره ی سۆران و بابانییه کان بۆسه ر کورده ئیزدییه کان به ناوی غه زاوه و کۆمه لکوژکردنیان.⁷

ته نانه ت هیرشه کانی هۆزی شکاک بۆسه ر موکریان و تالانکردنی مه هاباد بۆ چه ند جاریک ده کریت بخریته قالبی کۆمه لکوژی ناوخوییه وه. ئه مانه رووداوگه لیکن که نه ده بووایه له میژووی کوردا روویانبدایه!⁸ تاوانه کانی ئه نسارولئیسلام له گوندی خیلی حه مه⁹ و زۆریک له رووداوه کانی جهنگی ناوخۆش ده چنه چوارچیوهی کۆمه لکوژییه وه.

پروۆسه ی کۆمه لکوژی بووه ته خه سه له تیکی بهرچاوی میژووی کۆن و نووی گه لی کورد. هەر جاریک روویداییت،

7- ئیزدییه کان له میژووی نه ته وه که یاندا، نووسینی: سه ره به ست حسین، چاپی دووه می ئه م کتبه له سه آلی 2002 دا له لایه ن مه کته بی بیرو هۆشارییه وه بلاوکراوه ته وه.

8- گه لیک سه ره چاوه هه ن که باس له تالانی شکاکیان بۆ مه هاباد ده که ن، ته نانه ت هیمن موکریانیش له هه ندیک نووسینیدا باسی ئه مه ی کردووه، دیاره هه یچ کام له و سه ره چاوانه ئه م تالانکردنه یان به کۆمه لکوژی پیناس نه کردووه! به لام ده کریت شانبه شانی کۆمه لکوژی خودی کورد بۆ کورده ئیزدییه کان له لایه ن هه ندیک له میرانی سۆران و بابانه وه، ئه مه یش وه ک کۆمه لکوژی پیناس بکریت.

9- کوردستان و پۆست-داعش، ناوه ندی لیکولینه وه ی رووداو، 2016

وا زانراوه که چیدی دوباره نابیته وه. ئەمه جگه له کالفامیی کورد خۆی! هۆیه کهی تریشی دهگه ریته وه بۆ له رزۆکیی ئاساییشی نه ته وهیی و باش پاسنه کردنی سنووره کانی. ههروهها شوینی جیۆپۆلیتیکی کوردستانیش هۆکاریکی تره که که وتووه ته دلی خۆرهه لاتی ناوه راسته وه^{۱۰}. ئەم ناوچهیه به تاییه تی باشووری میزۆپۆتامیا هه ر له دیزه مانه وه مۆلگهی کۆمه لکوژی و گوشت و گوشتار بووه. زۆرینه ی کۆمه لکوژیی سۆمه ر، بابل، ئەکه د، ئاشوور، ماد و پاشان شه ری خه لیفه کانی ئیسلام له م ناوچه یه دا بوون و پیده چی کاریگه ری جینه تیکی له سه ر میشک و نه ریتی دانیشتوانی ئەم ناوچه یه دا دانابیت بۆ چه زکردنیان به گوشتن و کۆمه لکوژکردنی که سانی تر^{۱۱}!

پاش راپه رینی به هاری ۱۹۹۱ی باشووری کوردستان، راپه کی وا هاته ناوانه وه که ئیتر کۆتایی به ههنگاوی کاره ساتاوی ئه نفال و کیمیا باران هات. به لام ئەوه ی له ئۆگهستی ۲۰۱۴ له شنگال پرویدا زۆر له وان کاریگه رتر و کاره ساتاویتر بوو له بهر ئەم هۆیانه:

- له ماوه یه کی پێوانه ییی زۆر که مدا، پروبه ریکی زۆری خاکی کوردستان که زۆرتر له ۱۰ سال ئازاد و له لایه ن کورد خۆیه وه پاریزگاریی لیده کرا، داگیر و خاپوورکرا.
- دانیشتوانی شنگال، زوممار، شاره دی و گونده کانی ده وروبه ری کۆمه لکوژکران. هه زاران ئافره تی کوردی ئیژدی

۱۰- ئالای کوردبوچی نا؟! تاکوو که ی؟! هاورێ باخه وان، کوورته لیکۆلینه وه یه کی میژووی-کۆمه لایه تی-رامیاریه، چاپیه که م - ده زگای چاپ و په خشی سه رده م - زنجیره (۱۱۷) - ۲۰۰۱ - سلیمانی. ۱۱- ئیراق، ولاتی خوین و دژه کان، هاورێ باخه وان، گوڤاری نیوه ند.

کرانه سه‌بیه و ده‌ستدریژیان کرایه‌سەر و زۆرینه‌شیان له بازاره‌کانی په‌قعه و موسڵ وهک کۆیله فرۆشرانه پیاوانی ده‌وله‌تی ئیسلامی.

• داگیرکردنی ئەو ناوچانه بووه هۆی کیشمه‌کیشی ناوخۆیی و خه‌ت‌بارکردنی یه‌کتري. ئەمه‌ش بووه هۆی خراپ‌تربوونی باری ناوخۆیی کوردستان و دواکه‌وتنی پزگاکردنه‌وه‌ی ده‌سه‌جیی ناوچه‌کان که زۆرتر له سالیکی خایاند. به‌لام دیاره هیشتا به هه‌زاران مرۆقی کوردی ئیزدی که زۆرینه‌یان ئافره‌تن هه‌ر له‌لای ده‌وله‌تی ئیسلامی دیلن.

• پروداوه‌کانی شنگال جگه له‌وه‌ی په‌یوه‌ندی راسته‌وخۆی به باشووری کوردستانه‌وه هه‌بوو، به‌لام بووه هۆی تامپۆنیکی سیاسی نیوان سێ پارچه‌ی کوردستان؛ باشوور، باکوور و رۆژاوا که هه‌ریه‌که‌یان خۆیان به خاوه‌نی راسته‌قینه‌ی دۆزی شنگال و پزگاکردنی ده‌زانی.

• ناراستی رای سیاسی و رۆشنیرانی کورد خۆی، ده‌رباره‌ی ئەوه‌ی که چیدی ئەنفال و کۆمه‌لکوژی کورد دوباره نابنه‌وه. به‌لام له کاره‌ساته‌کانی پیشووتر خراپ‌تر پرویدا.

• ناراستی رای سیاسی و رای گشتی کوردستان به‌وه‌ی که باشووری کوردستان گرنگی تایبه‌تی له هاوکیشه هه‌ریمی و نیوده‌وله‌تییه‌کاندا هه‌یه و پارێزراو ده‌بیت له‌هه‌ر ده‌ستدریژییه‌کی ده‌ره‌کی.

• بیئاگایی ده‌زگای هه‌والگری کورد له پیشبینی هه‌یرشه‌کانی ده‌وله‌تی ئیسلامی.^{۱۲}

۱۲- کوردستان و پۆست-داعش، ناوه‌ندی لیکۆلینه‌وه‌ی رووداو، ۲۰۱۶

دەكرىت زۆر ھۆى ترىش ھەبن. بەلام پرسىيارە گرنگەكە
ئەوھىە؛ ئايا شنگال دەبىتە دوايەمىن ئەنفال؟
پووداوەكانى ئەم دوايىھى باكوورى كوردستان و
كۆمەلكوژىيى جزىرە و سوورى ئامەد كە ھەزاران مروقى
كوردى تىدا تاك و كۆمەلكوژكرا لەلايەن توركەكانەوھ
يەكەمىن وەلامى ئەو پرسىيارەن و وەلامى دىش دىن ئەگەر
گرنگىيى تەواو بە پووداويكى بۆ نمونە وەك شنگال نەدەين
كە زۆر نوئيە و بەدەردى ئەنفال و كۆمەلكوژىيىكوردە
بارزانىيەكان و كىمىابارانى ھەلەبجە نەبرىت.

دادگا نیودهوله تیبه کان ده توانن چی بو شنغال بکهن؟

پرسیاریکه و زور ده کریت! پیشتریش چ بو کومه لکوژی کورده بارزانییه کان، نه نفال و ههله بجه هه مان پرسیارکراوه. زور جار نهو کهس و لایه نانهی که له که یسه کانی به تاییه تی نه نفال و ههله بجه دا کاریان کردوو به ئاشکرا خواستییان نهوه بووه که بو نموونه یه ک لهو که یسه ببه نه به رده م دادگای دادی نیودهوله تی!

له باره ی دادگا نیودهوله تیبه کانه وه، باش ده بیت نه گهر سه رنجی نه م خالانه ی خواره وه بدریت. خاله کان ته نها ده باره ی نه و دادگایانه ن که له ئیستا چالاکن و زورینه شیان شاری لاهای کایه ی کاریانه، هه ندیک له م دادگایانه گشتین و سه یری که یسی جودا جودا ده که ن. هه ندیکیشیان نه گهر چی نیودهوله تین به لام ته نها سه یری که یسیکی دیاریکراو ده که ن:

- دادگای دادی نیودهوله تی – CJ؛ نه م دادگایه

سالی ۱۹۴۵ دامه زراوه و له سالی ۱۹۴۶ وه کارابوو، بنکه ی دادگاکه له ”کوشکی ئاشتی“ ی شاری لاهایه و سه ربه ریکخراوی نه ته وه یه کگرتوو ه کانه. ته نها سه یری نه و که یسه نه یکردوو ه که لایه نه دژبه یه که کانی که سایه تیبه کی نیودهوله تیبان هه یه. لیره دا دهوله تی ئیسلامی نه گهر چی دیفاکتو-دهوله تیبه به لام که سایه تیبی نیودهوله تی نییه و به وپییه دادگای دادی نیودهوله تی به هیچ جوریک ناتوانیت هیچ کاریک له م که یسه دا بکات. به لام ده کریت به پیی ماده ی ۶۵ ی یاساکه ی را و ئاموژگاریی خوی بدات نه گهر هه ر

لایه نیکى پيښدراوى نه ته وه يه کگرتووه کان داواى ليښکات^{۱۳}.

• دادگای تاوانى نيوده وه لى - ICC؛ تيکه لى و بيسه رو به ريبه کى زور له و تاره کورد بيه کاندا له باره ي ئه م دادگايه و ئه وه ي پيشوو، دادگای دادى نيوده وه لى ته به ديد ه کريت! ئه م دادگايه نوييه و زور له و جودايه. سه ربه ريکخراوى نه ته وه يه کگرتووه کان نييه^{۱۴}! به لام به شيويه کى ناوکويى هه نديک ريکار و پيساي کاره کاني ئه و ريکخراوه به کار دى نيت. دادگاکه هه موو ده وه لى تانى جيهان تييدا ئه ندام نين. له وانه و لاته يه کگرتووه کاني ئه مريکا و ئيسرائيل له و ده وه لى تانه ن که داني پيدانانين. ئه م دادگايه سالى ۲۰۰۲ دامه زرا و لاهای کايه ي کارکرد نييه تى. دادگايه کى «پسپور» ه «يان ده يه وي ت پسپور بيت» له جينوسايد و تاوانى جه نگدا^{۱۵}. هيج کاميک له داگير که رانى کوردستان له م دادگايه دا ئه ندام نيين. دادگاکه هيشتا له دروستبوونيدايه و نه يتوانيوه تائىستا

13- The Statute of the International Court of Justice, United Nations.

۱۴- ئه م تيکه لى و ناحاليبوونه ي هه نديک له و تاره کورد بيه کان ته نها له ناو و جوړى کاره کاني ئه م دوو دادگايه دا نييه! به لکو ته نانه ت هه ردوو تاوانى جينوسايد و تاوانى جه نگيش تيکه لده که ن که دوو تاوانى جودان و پيناسه ي ياساي و لوژيکي جودايان هه يه. هه نديکجار هه نديک تاوانى جه نگيش ده بيته جينوسايد وه ک به کاره ينانى چه کى کيميايى جگه له وه ي قه ده غه کراوه و سه ريپچييه له ياساي جه نگ، ده بيته هوى قرکردنى خه لکانى کى زور. به لام ژه هر خوار دکردنى که مينه يه کى ئه تنى به هوى ژه هراويکردنى ئاوى خوار دنه وه وه له ناوچه يه کدا، ده بيته کوکوژى و جينوسايد، که چى تاوانى جه نگ نييه! ئه گه ر له کاتى جه نگدا رووينه دا بيت.

15- Rome Statute of the International Criminal Court, Published by the International Criminal Court, ISBN No. 926-227-9227-

هیچ کهسیک یه کالابکاته وه. چه ندین لیکۆلینه وهی تاوانی له که یسه کانی ئۆگه نده و دارفۆردا کردووه به لام هیشتا هه ر به رده وامه. زۆریک له چالا کوانانی که یسی ئه نفال و پاشتریش شنغال پینانویه که دادگای تاوانی نیوده وه له تی ده توانیت کاریک بو ئه م که یسه نه به تایبه تی شنغال بکات. ئه مه ریسکیکی زۆر گه وره یه، چونکه دادگاکه له کاره کانییدا زۆر سسته و هیشتا شاره زاییه کی واهی لیه له دادگایی که یسه کانی جینۆساید و تاوانی جهنگدا په یدانه کردووه!

• **دادگای تاوانی نیوده وه له تی یۆگۆسلافیای پیشوو - ICTY**؛ دادگایه کی نیوده وه له تی تایبه ته به رووداوه کانی یۆگۆسلافیای پیشوو. سالی ۱۹۹۳ له لایه ن ته وه یه کگرتووه کانه وه دامه زرا^{۱۱}. کایه ی کاری دیسانه وه شاری لاهایه و پیشتریش له زاگرب و سه راییفۆ ئوفیسی هه بووه. ده یان که یسی جینۆساید و تاوانی جهنگی «چاره سه ر» کردووه. گرنگترین که یسه کانی تاوانباران: میلۆسۆقیچ، رادکۆ ملادیچ، رادۆقان کارادیچ، گۆران هه جیج و زۆری تر بوون. دادگاکه به ره و ته واو بوون ده چیت. چه ند خزمه تی به قوربانییانی جهنگه کانی یۆگۆسلافیای پیشوو کردووه؟ پرسیاریکه و پیویستی به لیکۆلینه وه هه یه. ئه م دادگایه ئه گه رچی نیوده وه له تییه و سه ربه نه ته وه یه کگرتووه کانه، به لام ناتوانیت سه یری هیه چ یه کیک له که یسه کانی شنغال و ئه وانی تر بکات، چونکه تایبه ت به رووداوه کانی یۆگۆسلافیای پیشوووه.

16- Security Council, Resolution 827 (1993). Adopted by the Security Council at its 3217th meeting. on 25 May 1993

• **دادگای تایبەت بە لوبنان – STL؛** دادگایەکی ناوکیویی نیوان دەولەتی لوبنان و نەتەوێه کگرتووێه کانه. سالی ۲۰۰۹ دامەزراوه. کایە کاری شاری لاهایه له هۆلەندا. دادگاکه لیكۆلینهوه و دادگایی له ئەنجامدەرائی تیرۆرکردنی رەفیع حەریری سەرۆکۆه زیرانی لوبنان و دەیان له هاوکاران و پاسەوانانی دەکات^{۱۷}. ئەم دادگایەش ئەگەرچی نیۆدەولەتییه و سەر بە نەتەوێه یه کگرتووێه کانه، بەلام ناتوانیت سەیری هیچ یه کیک له که یسه کانی شنگال و ئەوانی تر بکات، چونکه تایبەتە بە پرووادی تیرۆرکردنی سەرۆکۆه زیرانی پیشووی لوبنان و هاوکارانی.

• **دادگای تاوانی نیۆدەولەتییه پرواندا – ICTR؛** دادگایەکی نیۆدەولەتییه سەر بە نەتەوێه یه کگرتووێه کانه. سالی ۱۹۹۴ بو دادگاییکردنی کۆمه لکوژی پرواندا دامەزراوه. کایە کاری شاری "ئەروشا"ی ولاتی تەنزانیا^{۱۸}. بنکه یه کیشیان له شاری لاهای هیه. ئەم دادگایه زۆریک له کاره کانی «تەواو» کردووه. ئەم دادگایەش ئەگەرچی نیۆدەولەتییه و سەر بە نەتەوێه یه کگرتووێه کانه، بەلام ناتوانیت سەیری هیچ یه کیک له که یسه کانی شنگال و ئەوانی تر بکات، چونکه تایبەتە بە پرووادیه کانی پرواندا.

• **دادگای تایبەت له که مبودیا – ECCC؛** دادگایەکه که نەتەوێه یه کگرتووێه کان پشتگیری دەکات. سالی ۲۰۰۴ دامەزراوه. ئامانجی دادگاییکردنی تاوانبارانی رژیمی پۆلۆتی

17- Security Council, Resolution 1757 (2007) Adopted by the Security Council at its 5685th meeting, on 30 May 2007

18- Statute of the International Tribunal for Rwanda, Security Council, 1994.

كۆمۈنىستە كە بە خمىرى سوور ناسرابوو لە كەمبۇديا. كايەى كارى شارى نۆم پىنى پايتهختى ئەو ولاتەيە^{۱۹}. گرنگترين دادگايىي ئەم دادگايە هىي تاوانبار «دويچ»ە كە سەرۆكى زىندانى بەناوبانگى ئىس-۲۱ بوو و ئىستا بووئە مۆزەخانەى تاوانەكانى پۆلپۆت و دەكرىت سوودىكى زۆرى لى بىنرىت بو دروستكردى مۆزەخانەى كۆمەلكوژىي كورده ئىزدىيەكان لە شنگال^{۲۰}. ديسان ئەم دادگايەش ئەگەرچى لەلايەن نەتەوہ يەگرتووەكانەوہ پشگىرىي لىدەكرىت، بەلام ناتوانىت سەيرى كەيسى كۆمەلكوژىي شنگال بكات چونكە تايبەتە بە پروداوہكانى كەمبۇديا.

ئەوانە گرنگترىنى ئەو دادگا نىودەولەتبيانەن كە دواى ھەردوو دادگاي نۆرنىيىرگ و توكيو دامەزراون^{۲۱}. ئەم دادگايانە دەكرىت سوودى زۆريان لىبىنرىت و بەشيوەيەك لە شيوەكان خزمەتى دۆزى شنگال بكن.

19- Law on the Establishment of the Extraordinary Chambers, with inclusion of amendments as promulgated on 27 October 2004 (NS/RKM/1004006/)

۲۰- دەروازەيەك بو كەمبۇديا، ھاوپى باخەوان، رۆژنامەيمىديا، ژمارە ۳۱۹، ۱۷-۱۲-۲۰۰۷، لاپەرە ۱۳، كوردستان، ھەولير.

۲۱- كورتهباسىكى تىپەر دەربارەى دادگا نىودەولەتبيەكان، ھاوپى باخەوان، گۆقارى نيوەند، ژمارە ۸۹، ديسەمبەرى ۲۰۱۱، لاپەرە ۵۳.

چۆن شنگال بکریته «دوا» یه مین ئەنفالی کورد؟

کورد، که موزۆر ویستویه تی به هۆی ئەنفال و کیمیا بارانی ههله بجه وه دۆزی خۆی به ره و پیش به ریته. ئەم هه ولانه له م شیوانه ی خواره و هدا خۆی بینیه ته وه:

• هه ولی تاکه که سی؛ خۆی له و کتیب و لیکۆلینه وانه دا ده بینیه وه که زۆرینه ی هه ره زۆریان له لایه ن خودی کورده وه نووسراون. ئەم لیکۆلینه وانه زۆر به یان شیوازی گێرانه وه ن و به زمانی کوردی نووسراون. ئەگه رچی بوونه ته زانیاریگه لیکۆلینه ی زۆر باش بو ئه و کاره ساتانه ی که روویاندا وه، به لام نه یان توانیه بگه نه جیهانی دهره وه له به ره وه ی به زمانی نووسراون که خه لکی دهره وه تیئانناگات. په رتووکه کانی «ره شه بای ژه هر و ئەنفال» ی «عه بدوللا که ریم مه حمود» و ئەوانه ی «عارف قوربان» ی ده کریته نموونه یه کی باش بن بو ئەم هه وله تاکه که سییانه.^{۲۲}

۲۲- ره شه بای ژه هر و ئەنفال - به رگی ۱ و ۲، عه بدوللا که ریم مه حمود، ۲۰۰۹، باشووری کوردستان

هه ره وها ئەمانه چه ند نموونه یه کن له کتیبه کانی عارف قوربانی:

- ئەنفالی هه له بجه ... زارا
- ئەو سایه ق شو فله ی به شیک له ئەنفالکرا وه کانی داپۆشی
- ته یمور تاکه رزگار بووی گۆری به کومه لی ژن و مناله ئەنفالکرا وه کان
- چه پسه؛ شایه تحالی کیمیا باران و ئەنفالی هه له بجه
- شایه تحاله کانی ئەنفال - به رگی ۱
- شایه تحاله کانی ئەنفال - به رگی ۲
- شایه تحاله کانی ئەنفال - به رگی ۳

• هه‌و‌لی ریک‌خراوه‌یی؛

۱- ریک‌خراوه مه‌ده‌نییه‌کان: ئه‌و ریک‌خراوانه‌ن که له «ده‌روه» ی حیزبه کوردستانییه‌کان گ‌ر‌نگ‌ییانداوه به کاره‌ساتی ئه‌نفال و چ له ناوخ‌وی کوردستان و چ له ده‌روه هه‌و‌لی به‌جینۆسایدناساندنی ئه‌نفال، کیمیا‌بارانی هه‌له‌ب‌جه، سه‌رده‌شت و ناوچه‌کانی تریان داوه. ریک‌خراوی کوردۆساید-چاک یه‌ک له چالاک‌ترینی ئه‌و ریک‌خراوانه‌یه. ئه‌م ریک‌خراوه له هه‌له‌ندا رۆ‌لی به‌رچاوی له چاود‌یریک‌ردنی تاوان‌بار «فرانس قان ئان‌رات» دا هه‌بوو که یه‌کیک بوو له‌و باز‌رگانانه‌ی چه‌کی کیمیا‌یی بو‌رژیمی سه‌ددام په‌یدا‌کردبوو ۲۳.

۲- ریک‌خراوه حیزبیه‌کان: ئه‌م ریک‌خراوانه به‌گ‌شتی هه‌ریه‌ک له‌لای خ‌وی کاری له‌م که‌یسانه‌دا کردووه، زۆریک له‌و کارانه له ده‌روه‌ی ولات بوون. ئه‌م هه‌ولانه

-
- عوزیر
 - فه‌ره‌ج
 - گه‌لاویژ؛ شایه‌ت‌حالی کیمیا‌باران و ئه‌نفالی هه‌له‌ب‌جه
 - گه‌رانه‌وه بو‌که‌رکوک
 - له ئوم ریعانه‌وه بو‌تۆپزاوا - ئه‌و سایه‌ق شو‌فله‌ی به‌شیک
 - له ئه‌نفاله‌کانی داپۆشی
 - له تۆپخانه‌وه بو‌عه‌ره‌ر
 - له‌باره‌ی گۆری به‌کۆمه‌لی مندا‌له ئه‌نفالکراوه‌کانه‌وه
- 23- “Anfal” The Iraqi State’s Genocide Against the Kurds, The Center of Halabja against Anfalization and genocide of the Kurds (CHAK), 2007

شایانی باسه ئه‌م ریک‌خراوه هه‌و‌لی زۆریدا بو‌ئه‌وه‌ی رۆژی ۱۴ ئاپریل بک‌ریته رۆژی ئه‌نفال له کوردستاندا و ئیستا هه‌موو سالیک له‌و رۆژه‌دا یادی ئه‌نفال ده‌ک‌ریته‌وه.

له بهر ئه وهی پسیپورانه نه بوون و زۆرتر له پوانگهی حیزب و بهر ژه وهندی حیزبیانه وه له م که یسانه دا کارکراون، هر بۆیه هه ندیکجار ئه م هه ولانه زیانی زۆرتر بووه له سوودا! زۆرینه ی ئاماره ناراسته کانی ئه نفال له لایه ن ئه م لایه نانه وه داتاشراون به بی ئه وه ی هیچ پالپشت و سه رچاوه یه کی زانستیان بۆی هه بیته.

• هه وله کانی حکومه تی هه رییم؛ سالانیکه حکومه تی هه رییم له پری وه زاره تی ئه نفال و شه هیدانه وه هه ولی به ره وه پیشبردنی ئه وه که یسانه ی داوه. هه وله کان زۆرتر ناوخوی بوون و به پیی توانای دارایی ئه وه وه زاره ته شانبه شانی مانگانه ی بنه ماله ی شه هیدان مانگانه ش بۆ به جیماوانی ئه نفالکراوان بریوه ته وه. ئه مه ئه گه رچی وه ک پیویست نه بووه به لام که میک بۆ ئه وه به جیماوانه یارمه تیده ربووه. به لام ئه م وه زاره ته نه یوانیوه که یسه کانی ئه نفال و هه له بجه وه ک جینۆساید به جیهانی دهره وه بناسینیت و به هۆیه وه دۆزی کوردیش به ره وه پیشه وه بروت. شانبه شانی ئه م وه زاره ته، لیژنه یه کی تایبه تیش بۆ کارکردن له م که یسه دا سه ربه ئه نجومه نی وه زیرانی حکومه تی هه رییم دامه زراوه، به لام تاکوو ئیستا نه گه ییشتوو به هیچ ئاکامیک. که یسی شنگال، که یسیکی نوییه. ئه م کاره ساته هیشتا له هۆشی مرۆفایه تیدا ماوه و پووداوه کانی رۆژانه له گه لماندا ده ژین. پیویسته وه ک که یسه کانی ئه نفال، کورده بارزانییه کان، هه له بجه، سه رده شت و ئه وانی تر فه رامۆش نه کریت و به تایبه تی که تاکوو ئیستا هه زاران مرۆقی کوردی ئیزدی له لایه ن داعش وه ک کۆیله مامه له ی کرین

و فرۆشتنیان پیده کریت. هەر بۆیه ده بێت زۆر جد دیتر و پرۆفیشنالانه تر کاری بۆ بکریت.

کاره کان ده کریت له دوو ته وه ری گرنگدا چر بکرینه وه: ئه وانیش هه وه له کانی ناوخۆ و ده ره وه ی کوردستان. هه وه له کانی ناوخۆ ده بنه تیها تیکی²⁴ گرنگ بۆ ده ره اته کانی²⁵ هه وه له ده ره کییه کان.

گه وه ره ترین هه له ی رابردوو که نه کرا چ ئه نفال، کۆمه لکوژی کورده بارزانییه کان، هه له بجه و سه ره ده شت به فه رمی له نیو رای گشتی جیهانیدا بکرینه جینۆساید، نایه کانگیری هه وه له نیوخۆییه کان و ده ره کییه کان بوون و به هۆیه وه تا کوو ئیستا ئه و تاوانه کۆمه لکوژیانه وه ک پیویست به جینۆساید نه ناسراون و هۆیه کی گرنگیش بوون بۆ دوباره بوونه وه ی کۆمه لکوژی کورده ئیزدییه کان.

24- Input.

25- Output.

ههولە نیوخۆییەکان

دەولەتی ئیسلامی پاش داگیرکردنی شنگال و ناوچەکانی دەوروبەری، وێرانەییەکی گەورەیی جێهێشت. هەموو ئەو وێرانکارییە گیانی، دەروونی و مالیانی دەبنە تێهاتیکی گەرم بۆ ئەوێ بەشیوەییەکی راست مامەڵە لەگەڵ کەیسەکان بەکریت و بەشبیته خزمەتیک بۆ شنگال و کوردە ئیزدییهکان لە پلەیی یەکهەدا و خزمەتیک گەرمیش بێت بەدۆزی کورد لە پلەیی دووهمدا. دروستکردن و ئامادەکردنی ئەم تێهاتانە چالەنجیک گەرم و بەبێ ئەوان دەرھاتە دەرەکییەکان پێکنایەن و هیچ سەرئەنجامیک ئەوتۆمان دەستناکەوێت.

دەکریت تێهاتە گەرمەکان لەمانەدا کورت و چەبکرینەو:

- دامەزراندنی وەزارەتیک تاییەت یان هەر دامەزراوەییەکی دەولەتی خاوەن کەسانی تەکنۆکرات و شارەزا لە بوارەکاندا بۆ کۆکردنەوێ تێهاتەکان. ئەم وەزارەتە دەبێت خاوەن بودجەییەکی تاییەتی خۆی بێت و بەشیوەییەکی سیستەماتیک لە پلانی چارەسەرەیی دەولەتدا بودجەیی پێویستی بۆ تەرخانکریت. هەلبەت لە حکومەتی هەریە کوردستاندا، وەزارەتی شەھیدان و ئەنفالکراوان هەییە. ئەم وەزارەتە بەپێی هەموو پێوەرەکان نەیتوانیوە کە کەیسە گەرمەکان لە گۆرەپانی نیودەولەتیدا بە جیونۆساید بناسینیت. شنگال و کۆمەڵکۆژی کوردە ئیزدییهکانیش

له بهرئوهی پووداویکی نوئ و گرنگنهر بویه پیوستی به دامه زراوهیهکی تایبته هیه که راسته وخو له لایه ن ئه نجومه نی وه زیران و خودی سه رۆکوه زیران به رپوه بیریته.

- کۆکردنه وهی ته واوی به لگه نامه کانی کاره ساتی شنگال و ده وره وهی له هاردکۆپی-کاغه ز، وینه، فیلم، دهنگ و ئنته رسپتیته^{۲۶} چه کدارانی ده ولتهی ئیسلامی و ئاماده کردنیان له ناوه ندیکی ئه رشیقی تایبته به دامه زراوه که وه و وه رگپرانیان بو زمانه کانی کوردی، ئینگیزی و فه ره نسی. ئه م دوو زمانه ی دوایی گه لیک گرنگن که ئه و دۆکومینتانه مان پینان هه بن چونکه زمانه ی زۆرینه ی دادگا و دامه زراوه قانونی و دادیه کانی جیهانن. دۆکومینته کان ده بیته به شیوه یه کی هاوچه رخ ریکبخرین و بیه سترینه وه به ماشینیکی گه رانی دیجیتالییه وه. هه ر دۆکومینتییک پیناس، سه رباس و کورته پیناسه یه ک یان چه ند کلیله وشه و میتا-داتای پیوستیان بیته بو ئاسان دۆزینه وه یان. هه روه ها زۆر گرنگه پرۆسه ی ئۆسی. ئار^{۲۷} له سه ر ئه و دۆکومینته سکانکراوانه ئه نجام بدرین تا وه کوو له وینه وه بکرینه تیگست بو ئاسان دۆزینه وه ی زانیارییه کان و ئه نجامدانی گه رانی فول-تیگست^{۲۸} تیناندا.

۲۶- Intercept - ئه و گفتوگو رادیو - ئامیری بیته لانه یه که له جه نگدا به کار دین. ئنته رسپتیته کانی چه کدارانی داعش ئه گه ر تۆمارکراییتن! ده بنه که ره سه ته کی گرنگی کاره ساته که و تیهاتیکی گرنگن بو که یسی شنگال.

۲۷- OCR - Optical Character Recognition - ته کنیکی ئای تیه، دۆکومینتی سکانکراو وه رده گیریتیه سه ر تیگست بو ئاسانکردنی گه رانی فول-تیگست.

28- Full Text Search

• دامه‌زاندنی موزه‌خانه‌ی شنگال، ئەم موزه‌خانه‌یه تايبەت بێت بە کۆمەڵکۆژی ئێزدییەکان لە لایەن دەولەتی ئێسلامییەوه. موزه‌خانه‌که پێویستە بێتە پیشانگایەکی گرنگی کۆمەڵکۆژییەکه و زۆرینە‌ی ئەو کەرەستە‌نە‌ی تێدا پیشانبدریت که نمایشی کۆمەڵکۆژییەکه دەکەن. هەر وەها لە دامه‌زاندنی سوود لە هەولەکانی موزه‌خانه‌ی ئیس-۲۱ی کۆمەڵکۆژیی که مەبۆدییه‌کان، ئەمنە‌سوورەکه‌ی سلیمانی، موزه‌خانه‌کانی کۆمەڵکۆژیی جوو‌ه‌کان و ئەرمەن وەر‌بگیریت. زۆر گرنگە که که‌سایەتییه‌کی گرنگی کۆمەڵکۆژییەکه‌ی شنگال بێتە که‌سی یه‌که‌می ئەم موزه‌خانه‌یه، ئەگەر نە‌شبیته‌ وەزیر یان بە‌رپر‌سیاری دامه‌زراو‌ه‌که! لە‌وانه‌ گرنگە بیر لە‌ فیگەر‌یکی وە‌ک خاتوو "نادیه‌ موراد" بکریتە‌وه‌ که لە‌م لایە‌نه‌وه‌ بوو‌ته‌ که‌سایەتییه‌کی کوردی نیو‌ده‌ولەتی گرنگ و بە‌ناوبانگ بە‌هۆی ئە‌وه‌ی که یه‌که‌م؛ خۆی ئێزدییە و لە‌ کارە‌ساتە‌که‌دا بە‌دی‌لگیراوه‌، دوو‌م؛ دەیان‌جار لە‌ لایەن پیاوانی دە‌ولەتی ئێسلامییە‌وه‌ دە‌ست‌دریژی کراو‌ته‌سەر. ئەم خاتوونە لە‌ هە‌موو که‌س باش‌تر دە‌زانیت خە‌مه‌کانی ئە‌و کچانه‌ چین و دە‌توانیت خزمە‌تیکی باشیان بکات.

• وە‌زارە‌ته‌ نوێیه‌که‌ یان دامه‌زراو‌ه‌که‌ کۆمە‌لێک ئاماری دروست کۆ و بلاو‌ده‌کاته‌وه‌. ئەم ئامارانە تايبەت دە‌بیته‌ بە‌ ژمارە‌ی دانیش‌توانی کورده‌ ئێزدییە‌کانی ناوچه‌که‌؛ پیش کارە‌ساتە‌که‌، پاش کارە‌ساتە‌که‌، ژمارە‌ی کۆژراوان، ژمارە‌ی برین‌داران، نە‌خۆش‌که‌وتوانی دە‌روونی بە‌هۆی کارە‌ساتە‌که‌وه‌، ژمارە‌ی پ‌فین‌دراوان، پ‌ه‌گە‌ن، تە‌مەن، ژمارە‌ی کۆچبەرە‌ ناو‌خۆییە‌کان، ژمارە‌ی کۆچبەرە‌ دەرە‌کییه‌کان،

باری ئابووری ئەو ناوچانە پیش کارەساتەکه، دواى کارەساتەکه و خانووی پووخواو و زۆر ئاماری تری پیویست که بههه موویان تێها تگه لێکی گرنگ پیکدینن. له مه دا ده بیته ئەزموونی ئەنفال و هه له بجه له به رچاو بگیریته و ئاماره کان دووربن له سۆزه وه و راستو دروست بن! ئەگەر نا، ئەوا که یسه که راسته پێی خۆی له ده سته دات.

• دامه زراوه تاییه ته که، جگه له وهی له شنغال بنکه یه کی گرنگی ده بیته، له شاره گه وره کانێ باشووری کوردستانیش بنکه ی پیویست بو پیکه سته نی کاروباری ئاواره کورده ئیزدییه کان ده کاته وه. که سانی پسپور ئەو دو کومینته و که ره سته نه ی له لای ئاواره کان ه کۆده که نه وه که په یوه ندی پراسته وخۆ و کاریگه ریان به کاره ساته که وه هه یه. به و شیوه یه ده توانیته توریکی زانیاری کۆکرده وه له هه موو لایه ک کۆبکریته وه له ناوه ندی سه ره کیدا بپاریزریته.

• ئەم دامه زراوه ده بیته، کورده ئیزدییه کان له هاوولاتی پله ”دو“ وه بکاته وه هاوولاتییه کی ئاسایی. ئاشکرایه که زۆرینه ی کورده ئیزدییه کان هه رده م کاریان خزمه تکردن بووه له هۆتیل، رێستورانته، مه یخانه کان و کاری کریکاری و جوتیاریان کردووه له شاره کانێ تری کوردستاندا. ئەمه ده بیته بگۆردریته و ببنه وه هاوولاتییه ئاساییه که و باشتر وینا کردنی که سایه تیی کوردی ئیزدی له لایه ن هاو زمانه کورده موسلمان ه کان ه وه^{۲۹}. ئەمه زۆر

۲۹- له هه ندیک ناوچه ی کوردستان گه ر کوردیکی ئیزیدی بو نمونه گاوان بیته، خه لکی شیریی مانگا کان نا کړن و به «حه رام» ی ده زانن! ئەمه وینایه کی زۆر ناشرینه که دراوه به کورده ئیزدییه کان و ده بیته کاری گرنگ له سه ر باشتر کردنی باری کومه لایه تیان له ناو

گرنگه تاکوو چیدی کورده ئیزدییه‌کان ولات جینه‌هیلن و به کوردستان ناشت‌بکرتنه‌وه^{۳۰}. له‌وانه‌یه‌هه‌بن ئەم خاله‌یان به‌لاوه «سه‌یر» یان گرنگ نه‌بیّت! به‌لام ئەمه راستینه‌ی بارودۆخ و ئاستی کۆمه‌لایه‌تی کورده ئیزدییه‌کانه له‌لایه‌ن کورده نائیزدییه‌کانی هاو‌زمانیانه‌وه!

• ده‌یان ساڵه کورده ئیزدییه‌کان به‌دوای هه‌لی کاردا له باشووری کوردستان بلأوبوونه‌ته‌وه. ئەمانه جگه له ناوچه‌کانی خۆیان به‌تایبه‌تی شیخان و شنگال له هیچ شوینیکی تری باشووری کوردستاندا هیچ په‌رستگایه‌کی تایبه‌ت به‌خۆیان نییه! شاریکی وه‌ک سلیمانی ده‌یان هه‌زار کوردی ئیزدی تیدا‌یه و تاکه ژووریکیش تایبه‌تنه‌کراوه تا سروته‌کانی خۆیانی تیدا ئەنجام بده‌ن. ئەم دامه‌زراوه ده‌بیّت کوردی ئیزدی و ئایینی کوردی ئیزدی بکاته دیارده‌یه‌کی به‌رچاوی هه‌موو کوردستان و له شاره‌گه‌وره‌کانی وه‌ک هه‌ولێر، سلیمانی، دهۆک، که‌رکوک و ئەوانی تر په‌رستگای تایبه‌ت به کورده ئیزدییه‌کان بکاته‌وه. ئەمه کاریکی زۆر گرنگه و هه‌ستیکی واهیی ده‌داته کورده ئیزدییه‌کان که ته‌نها شنگال و شیخان زیدی ئەو نین به‌لکوو سلیمانی و دهۆکیش بو ئەوان هه‌مان نیشتمانن که ده‌توانیّت مه‌له‌ک تاوسی تیدا دابنریّت و ئاگره‌په‌روژه‌کانیانی تیدا بکه‌نه‌وه.

کوردستاندا بکریّت.

۳۰- پتویسته موجه‌له‌ی هه‌رزانه‌های کورده ئیزدییه‌کان له‌لایه‌ن هاو‌زمانه کورده نائیزدییه‌کان کۆتایی پینییّت، به‌وه‌ی که کوردی په‌سه‌نن و ئاییه‌نه‌که‌شیان ئایینی په‌سه‌نی کوردییه! به‌لام هیچ هه‌لسوکه‌وتیکی کورده نائیزدییه‌کان به‌و شیوه‌یه نییه و به‌گه‌شتی به‌شیوه‌یه‌کی ئاسایی مامه‌له‌یان له‌گه‌ل ناکریّت!

پنویسته بهریکه وتن له گه لالاش و میری کوردی ئیزدییان بو ههریه که له و په رستگایانه پیر، قه وال و موریدی کوردی ئیزدی دابنرین. له راستیدا ئه مه ده بو وایه سالانیک له مه و بهر له لایهن و هزاره تی ئه وقافه وه بیرى لیکرایه ته وه و ئه و په رستگایانه دابمه زرابانایه. چون ده بیته له شاریکی وه که سلیمانی ناوه ند و په رستاگای زه رده شتیان هه بیته که دینیکی تاراده یه که له ناوچووی کورد بو وه و که چی ئه و هه موو کورده ئیزدییه له و شارهدا خاوه نی په رستاگایه کی تاییه ت به خو یان نه بن؟! کردنه وه ی ئه و په رستاگایانه له قولایی باشووری کوردستاندا کورده ئیزدییه کان له و په رگرییه دینیته ده ره وه که دانیش توانیکی ته ریکی فه راموش کراوی باشووری رۆژاواى باشووری کوردستان بن! ئه وکات زۆرتر وابه سته ده بن به و شار و ناوچانه ی تره وه که تیاندانیشه جین. ته نانه ت ده بیته بیر له وه ش بگریته وه که له ولاتیکی وه که ئه لمانیا که ژماره یه کی زۆری کوردی ئیزدی تیدایه په رستاگایه کی تاییه ت بگریته وه. له مه وه ده کریته سوود له شاره زایی عه رب و هیندۆسه کان وه رگریته که چون له زۆر شوینی ئه وروپا و کیشوه رانی تر، مزگه وتیک یان تیمپلیکی هندۆسه کانیان دروست کردوه و په پیره و کارانی ئه و ئایینانه بو پیاده کردنی سرووته ئایینی و چالاکییه کومه لایه تی و «خیرخوازی» یه کانیان به کاریاندین.

- پاش رزگار کردنی شنگال هه ندیک گۆری به کومه ل دۆزرانه وه. ئه م گۆرانه یه کیکن له گرنگترین که ره سته کانی کومه لکوژیی شنگال. ده بیته که سانی پسپۆر لیکۆلینه وه له م گۆرانه دا بکه ن. هه ندیک له به جیماوه نه ناسراوه کانی

ئەم گۆرۈنە لە ساردكەرەوۋەدا ھەلبەگىرىن ۋەك بەلگەى تاوانەكان پياريزىرىن. زۆر گرنگە كەرەستەى تاوانەكان ھەلبەگىرىن، لەوانە فېشەك و قەوانەفېشەك. ئامارىكى دروستى ئەو گۆرە بەكۆمەلەنە بگىرىن؛ چەندن، چەند كەسى تىدا كۆمەلكوژكراۋە، ناويان، رەگەزىيان، تەمەنيان و زۆر داتاي تريان لەسەر كۆبگىرىنەۋە. زۆر گرنگە ھەندىك لەو كەرەستە بەجىماۋانەى ناو ئەو گۆرە بەكۆمەلەنە لە مۆزەخانە تايبەتتەى نىشانبدرىن و بە زمانە جياۋازەكان لەسەريان بنووسرىن.

• تاوانباران و بەشدارانى كارەساتى شنگال دەستنىشانبگىرىن، بەپىي ناو و رەگەزنامەيان پۆلئىنگىرىن. ئەو عەرەبە ھاوردانەى ناوچەى شنگال و زوممار كە يارمەتتەى دەۋلەتتەى ئىسلاممىياندا و لەو تاوانەدا بەشدارىيانكرد دەستنىشانبگىرىن.

• ئەو دىلانەى لە دەستى دەۋلەتتەى ئىسلامى رزگاركران، بارىكى دەروونى خراپيان ھەيە. ئەمانە بەبى ھىچ چارەسەرىك يان تراپىيەكى^{۳۱} دەروونى خراۋنەتە كامپى پەناھاندەكان و تىكەلى كۆمەلگا كراۋنەتەۋە! زۆر پىۋىستە كلينىكى دەروونى بۆ ئەم دىلە رزگاركرانە بگىرئەۋە و لەبارى دەروونىيان بگۆلرئەۋە و مامەلەى تايبەتتەىيان لەگەلدا بگىرئە و ھەۋلى دوبرە «ئاسۋودە» بىيان بدرىتەۋە. لەمەدا جوولەكەكان زۆر سەرکەوتۋانە تراپىي دەروونىيان بۆ زۆر لە قوربانىيان ئەنجامدا و يارمەتتەىرىكى باش بوو بۆيان تاۋەكۋو ئاسۋودەبىن و بەئاساي تىكەلى كۆمەلگەى

جوو ببنه وه. زور باش ده بئت شاره زاي و ئه زمونى جووله كه كان له م سئكته رهدا له بهرچاو بگيرئت.

• زور گرنگه زنجيره يه ك فيلمى سينه مايى و فيلمى به لگه نامه يى له سهر كومه لكوژيى ئيزديه كان به زمانه كانى كوردى، ئينگليزى، فه رهنسى و هئى تر بكرئت و به رده وام له بنكه تاييه ته كان و مؤزه خانه ي شنغال پيشان بديرئ. ئه و فيلما نه ده بئت به شئويه يه كى وا پرؤفئشنال دروست بكرئ كه ته له قزيونه جيهان ييه كان پيشانى بدن و به هؤيه وه راي گشتى جيهانى به كومه لكوژييه كه ئاشنا بكرئت. ديسان له مه شدا زور گرنگه كه شاره زايى و ئه زمونى جووله كه كان له بهرچاو بگيرئت كه هه زاران فيلمى سينه مايى و فيلمى به لگه نامه ييان له سهر هؤلو كوؤست دروست كر دووه و رؤلى گرنگى له پئشخستنى دؤزه كه يان هه بووه. بو نمونه ته نها له سهر «ئانا فرانك» ده يان و زور تر فيلم و فيلمى به لگه نامه يى هه يه. به دلنيا ييه وه هه ر كچه كوردئكى ئيزدى ئانا فرانكىكى سه ده يه كى دواتره و ئه و يش مافى ئه وه ي هه يه جيهان بيناسئت و بزائئت ده وله تى ئيسلامى چيى به سه ره ئنا وه.

• وهك تئها تئكى ناوخؤيى گرنگ، زور پئويسته په رله مانى كوردستان به فه رمى دان به جينو سايدى هؤلو كوؤست، قه تلوعامى ئه رمه نبيه كان، جينو سايدى گه لانى يوگؤسلافيى پئشو، رواندا، دارفو، جينو سايدى رثئى خميرى سوور بو كه مبودييه كان و زورى تر بنئت. ئه مه گرنگييه كه ي له وه دايه كه ئه و ولاتانه وهك مامه له ي به رانبه ر زووتر دان به جينو سايدى كورده ئيزديه كاندا ده نئ.

- ژيانی کۆمه لایه تی و ئاینییی کورده ئیزدییه کان و کۆمه لکوژییه کانێ شنگال و دهووروبه ری بکرینه بهرنامه ی خویندن و له تهواوی خویندنگاکانی کوردستاندا بخوینرین.
- هه ر زانکویه ک که کۆلیژی زانسته مروقییه کانێ تیدابیت، سالانه له تیزیکی ماسته ر یان دکتورا له سه ر ژيانی کۆمه لایه تی و ئاینییی و کۆمه لکوژی کورده ئیزدییه کان یان هه ر ماده یه کی تری په یوه ندیدار به کورده ئیزدییه کانه وه ئاماده بکات.

- زاراوه ی «ئیزدی» به ته نها له هه یچ نووسراویکی فه رمیدا به کارنه هینریت. پێویسته نووسراوه حکومییه کان، لیکۆلینه وه کان و میدیاکان کاتیک باسی کورده ئیزدی ده که ن هه میشه ده سه ته واژه ی «کورده ئیزدییه کان»، «کورده ئیزدی» یان «ئاینییی کورده ئیزدی» به کاربه یین. ئەمه کورده ئیزدییه کان زۆرتر ئاسوده ده کات که به شیکی دانه برای کۆمه لگه ی کورده ی و خاکی کوردستان.

ههوله دهرهكويهكان

پاش ئامادهکردنی تیهاتهکان، دهکریت دهست به پیاوهکردنی دهرهاتهکانی پرۆسهکه بکریت. ئەم دوو لایهنه دوو پرۆسهی پیکداهه لپژاون و هیچیان بهبی ئەوی تریان ئەنجامیکی کارا به دهستهوه نادهن! دهشیت ههندیك له دهرهاتهکان هاوتهریب له گهڵ تیهاتهکاندا ئامادهبکرین. دهکریت دهرهاته گرنگهکان له مانه دا کورت و چر بکرینهوه:

- لایهنه ناوخوییهکان بهو دامهزراوهیشی که بو که یسی شنگال دیتتهکایهوه، نه بنه پروکاری دهرهاتهکان. پیشتر بۆماندهرکهوت ئەو کهس و ریکخراو و لایه نانهی له که یسهکانی ئەنفال، ههله بجه و ئەوانی تر دا به خۆبهخش یان به فهرمی کاریاندهکرد له بهرئهوهی له بابته که دا پرۆفیشنال نه بوون، نه یانتوانی هیچ سه رهئه نجامیکی ئەوتۆ به دهستهوه بدن. له جیاتی ئەمه دامهزراوه که چهند بریکاریکی یاسایی نیودهولهتی که له ریکخراویک یان نووسینگه یه کی قانونی نیودهولهتیدا خویاندهنوینن بو ئەم مه بهسته رابسیژدریت. ئەم ریکخراو-نووسینگه یاسایی نیودهولهتییبه که خاوهن ئیمجیکی باشه له ناوهنده یاسایی نیودهولهتییبهکاندا به رانبهر پاداشتیکی دیاریکراو له لایه ن دامهزراوه حکومییه که وه سالانه کار له که یسه که دا دهکات. کاری دامهزراوه ناوخوییه که تهنها پیشکه شکردنی تیهاتهکان و دابینکردنی بودجه و هه ماههنگی و چاودیزیکردنی

کاره‌خانه ۳۲.

• کردنه‌وهی بنکه‌یه‌ک بۆ ناساندن و جییه‌جیکردنی کاروباری کاره‌ساتی شنگال و ئاواره کورده ئیزدییه‌کان له ئه‌وروپا. ئه‌م بنکه‌یه سه‌ربه هه‌مان دامه‌زراوه حکومییه‌که ده‌بیت و کاریشی پیشکه‌شکردنی تیهاته‌کان و دابینکردنی بودجه و چاودیزیکردنی کاروباره‌کانی نووسینگه یاساییه نیوده‌وله‌تییه‌که ده‌بیت. شاریکی وه‌ک لاهای له هۆله‌ندا بووه‌ته ناوه‌ندیکی نیوده‌وله‌تی بۆ دادگاگان و به شاری دادپه‌روه‌ریش ناوی ده‌رکردووه. گرنگه ئه‌م بنکه‌یه له شاریکی واهیدا بکریته‌وه و بیته پردیک له‌نیوان حکومه‌تی هه‌ریم و نووسینگه نیوده‌وله‌تییه‌که بۆ ریکخستن و هه‌ماهه‌نگی ته‌واوی کاره‌کان. هه‌مان بنکه ده‌توانیت وه‌کبالوئیزخانه‌یه‌ک بۆ کاره‌ساته‌کانی شنگال، ئه‌نفال، کورده بارزانییه‌کان، هه‌له‌بجه و کۆکوژییه‌کانی تریش به‌کاربه‌ئیریت. به‌شیوه‌یه‌ک هه‌ر که‌سیکی بیگانه بیر له جینۆسایدی کورد بکاته‌وه یه‌کسه‌ر ئه‌م ناوه‌نده‌ی بکه‌ویته بیر و وه‌ک ژیده‌ریکی فه‌رمی بۆ لیکۆلینه‌وه به‌کاربه‌ئیریت.

• هه‌موو ئه‌وه که‌ره‌ستانه‌ی کۆکراونه‌ته‌وه و به‌شیکی گرنگی تیهاته‌کانن، به‌شیوه‌یه‌کی هاوچه‌رخ بلاوبکرینه‌وه و له بنکه و په‌رستگاگانی کورده ئیزدییه‌کاندا به‌زمانه‌کانی کوردی، ئینگلیزی و فه‌ره‌نسی پیشاندرین و بلاوبکرینه‌وه.

• به‌ستنی کۆنگره‌یه‌کی سالانه له ده‌ره‌وه‌ی ولات که شیوانیکی نیوده‌وله‌تی بیته له‌سه‌ر کاره‌ساتی شنگال

۳۲- پرسى جینۆساید و به‌نیوده‌وله‌تیکردنی، هاوپی باخه‌وان، گوڤاری نیوه‌ند، ژماره ۱۰۳، مانگی ئاپریلی ۲۰۱۳، لاپه‌ره ۵۳.

و تاووتویکردنی بژاردهکانی بهجینۆساید ناساندنی. ههروهها له م کۆنگرهیهدا کاره تهواوگراوهکانی نووسینگه نیودهولهتییهکه بخزیته بهر باسوخواس و تیّهات و دهرهاتهکانی تهواوی پرۆسهکه تانویۆبکریّت. له کۆنگرهکهدا ههرجاره و چهند پانئیلیکی گرنگ بخزیته بهر باس و دیبهیت که چارهسههری لایهنه کۆمهلایهتی، دهروونی، گوزههرانی و هتد بهجیماوانی کارهساتهکه بکات. له م کۆنگرهیهدا شنگال و کۆمهلکوژیی کورده ئیزدییهکان شاباسهکان بن و ههرجاره و لهسهه ئه نفال، کۆمهلکوژیی کورده بارزانیهکان، کیمیابارانی ههلهبجه و ئهوانی تریش لیکۆلینهوه و پانئیل بگیریّت.

ئهگهر ههر دوو تیّهات و دهرهاتهکان بهشیوهیهکی ریکوییک ئه نجامبدرین، به دلنیا ییهوه رای گشتی جیهانی زورتر به لای که یسی شنگالدا راده کیشریّت.

ههلبهت دامه زرانندی دادگایهکی نیودهولهتی تایبهت به کۆمهلکوژیی ئیزدییهکان کاریکی گران یان له وانه یه ئه سته م بیّت له بهر کۆمهلیک هوی سیاسی، تهکنیکی و ئابووری:

• ئه و ناوچانه ی که کوردی ئیزدینشین بوون و کۆمهلکوژییه که ی تیداگراوه به فه پرمی ده که ونه دهره وه ی سنووری حکومه تی ههریمی کوردستانه وه. حکومه تی ههریمیش له رووی یاساییه وه به شیکی ئیپراقه، داواکردن و دامه زرانندی دادگایه کی له و جوړه له ده سه لاتی حکومه تی ههریمدا نییه، به لکو و له رووی یاساییه وه مافیکی ئیپراقییه. دیاره ئیپراقیش داواکارییه کی له و جوړه له کۆمه لگه ی نیوده وله تی ناکات. ئه گهر بیشیکات ئه و به دلنیا ییه وه

نه کۆمه‌لگه‌ی نۆوده‌وله‌تی و نه نه‌ته‌وه‌یه‌کگر توه‌کانیش داواکه‌ی به‌جددی وهرناگرن! چونکه‌ پینگه‌ی ئی‌راق له کۆمه‌لگه‌ی نۆوده‌وله‌تیدا ولاتیکی زۆرگه‌نده‌ل، لاواز و خراپه. پیشتریش دادگای بالای تاوانه‌کان هه‌ولی بچوو‌ککردنه‌وه‌ی که‌یسه‌کانی ئه‌نفال، کۆمه‌لکوژی کورده‌ بارزانییه‌کان و هه‌له‌بجه‌ی دا. به‌وه‌ی سه‌ره‌کیتترین تاوانبار که‌ سه‌ددام حسین بوو له‌سه‌ر که‌یسیکی بچووکی وه‌ک دوجه‌یل سزادرا! نه‌ک له‌سه‌ر که‌یسه‌گه‌وره‌کانی کورد.

• پاش دادگاییه‌کانی نورنیی‌رگ و تۆکیۆ، دادگا نۆوده‌وله‌تییه‌کانی تر باندۆریکی ئه‌وتۆیان له‌سه‌ر چاره‌سه‌رکردنی که‌یسه‌کان و گه‌راندنه‌وه‌ی مافی قوربانیه‌کان نه‌بووه‌! هه‌ر بۆیه‌ گومانیکێ زۆر به‌رانبه‌ر ئه‌و دادگا نۆوده‌وله‌تییه‌کانه‌یه. زۆرینه‌ی هۆکاره‌کانی دامه‌زراندنی ئه‌و دادگایانه‌ سیاسی بوون نه‌ک چاره‌سه‌رکردنی تاوانی جینۆساید. دادگای نۆوده‌وله‌تی نوینه‌ری دادپه‌روه‌ری نۆوده‌وله‌تییه‌، دادپه‌روه‌ریش ته‌نها دادگاییکردنی تاوانباران نییه‌! به‌لکوو ئاسووده‌کردن و خۆشگوزه‌رانکردنی قوربانیه‌کانی ده‌ستی ئه‌و تاوانبارانه‌یه.

• دامه‌زراندنی دادگایه‌کی نۆوده‌وله‌تی بودجه‌یه‌کی زه‌به‌لاحی ده‌وێت، له‌م قه‌یرانه‌ ئابوورییه‌ جیهانییه‌دا ئاسان نییه‌ کۆمه‌لگه‌ی نۆوده‌وله‌تی ئاماده‌بیت بۆ کردنه‌وه‌ی دادگایه‌کی نۆوده‌وله‌تی بۆ کاره‌ساتی شنگال. بۆ نمونه‌ دادگایه‌کی نۆوده‌وله‌تی وه‌ک ئه‌وه‌ی یۆگۆسلافیای پینشوو سالانه‌ پێویستی به‌ ۲۰۰ ملیۆن دۆلاره‌ بۆ راپه‌راندنی

كارهكانى ۳۳. ئەگەر دادگايەك بۇ كۆمەلكوژىيى شىنگال بىتەكايەو، بەدلىيايىيەو ۱۰ سال زۆرتى دەوئىت بۇ تەواوكردىنى كارهكانى. چونكە دادگا نئودەولەتتايەكان بە خاوخليچكى ناوبانگيان دەركردوو. واتە نزيكەي يەك مليار دۆلار زۆرتى تىچووى ئەو چەند سالەي دەيىت. ھەلبەت لەم قەيرانەدا نە ئىپراق و نە ھەريىمى كوردستانىش دەتوانن ئەو تىچوو ە زۆرە لە ئەستۆ بگرن.

• لە دادگادا دەيىت تاوانبار و تاوانلىكراو ھەيىت. ئەمانە دووان لە پايە گرنگەكانى دادگايىن. لە كارەساتى كۆكوژىيى ئىزدىيەكاندا تاوانبار دەولەتى ئىسلامىيە و تاوانبارانى نە ديارن، نە بەردەستن. لەبەرئەو ەو دادگايە لە رووى تەكنىكى ياسايىيەو ە كارىكى ئاسان نابىت.

مەرج نىيە تەنھا بەھۆى دادگايەكى نئودەولەتتايەو ە كارەساتى كۆمەلكوژىيى كوردە ئىزدىيەكان چارەسەر بكرىت و خزمەتلىك بە قوربانىيانى كۆمەلكوژىيەكە و بەجىماوانى بكرىت. دەكرىت نووسىنگە ياسايىيە نئودەولەتتايەكان رىچارەيەكى تر بۇ ئەم كەيسە بدۆزنەو. دەتوانرىت لە رىيى ئەو نووسىنگانەو لە زۆرىنەي پەرلەمانى ولاتان بەتايىبەتى خۆراوايىەكان كۆمەلكوژىيى ئىزدىيەكان بە جىنۆسايد بناسىنرىت و ئەم دانپىدانانە خۆى لە خۆيدا دەيىتە گلۆبالكردىنى كارەساتى كوردە ئىزدىيەكان و خزمەتكردن بە دۆزى شىنگال و كوردستانىش بەگشتى. ھەروەھا ھەمان نووسىنگە دەتوانىت كار بۇ ئەو بەكات كە كۆمەلكوژىيى ۳۳- لە دادگاي مىلۆسۆفىچەو بۇ دادگايىكردى سەددام، ھاوپى باخەوان، رۆژنامەيىمىديا، ژمارە ۱۷۹، ۲۸-۰۱-۲۰۰۵، لاپەرە ۳، كوردستان، ھەولير.

كوردە ئىزدىبىھەكان بخاتە ناو كىتېبى پەرورەدەبى مېژووبى
و زانستە مرۆبىبەكانى قوتابخانە و زانكۆكانى دەرەوہى
ولاتەوہ.

ناساندنى كارەساتى ئىزدىبىھەكان بە جنۆسايد لەلايەن
پەرلەمانە بەناوبانگەكانى جىھان، دەرگىت بەرانبەرى
دادگايبەكى نىودەولەتى بوەستىتەوہ، يان ئەم ناساندنە
ببىتە تىھاتىكى گرنگ بۆ دەرھاتى دامەزراندنى دادگايبەكى
نىودەولەتى بۆ كارەساتەكە و بەھۆبەوہ زۆرتەر خزمەت بە
دۆز و كەيسەكانى ترى جىنۆسايدى كورد بگرىت.

سوودوهرگرتن له نه ته وه جینۆسایدکراوهکانی تر

ئاشکرایه که کورد تاکه نه ته وه نییه جینۆسایدکرایت. بۆ نمونه جووله که کان چ له میژووی کۆنی سهردهمی بابلییه کان و سهردهتای ئیسلام و چ له میژووی نویدا زۆر له کورد خراپترین به سه رهاتوو. ژمارهی قوربانیهکانی ئهوان زۆر له وانهی ئیمه زۆرتر بوون. ئهوان زۆر زیرهکانه هۆلۆکۆستیان وهک جینۆساید به هه موو جیهان ناساند و سه دان ناوه ند و مۆزه خانه یان بۆ کرده وه. بودجه یه کی زه به لایه یان بۆ دۆزه ره واکه یان که جینۆسایدکریان بوو ته رخا نکرد و ته نانته به هۆیشیه وه سه رمایه یان په یدا کرد و سه ره ئه نجام سه رکه وتنیان به ده سه تهینا.

گه لیک نمونه ی تری جینۆساید له میژووی نویدا هه ن و له لایه ن کۆمه لگه ی نیوده وه له تیه وه به جینۆساید ناسیندراون. بۆ دۆزی شنگال و که یسه کانی تری ئه نفال و ئه وانی تر گرنگه شاره زایی و ئه زموونی ئه و که یسه جیهانیانه له به رچاو بگریئن و وهک تیها تیک بۆ دۆزی شنگال به کار به یئرین که گرنگترینیان ئه مانه ن:

- هۆلۆکۆستی جووله که له لایه ن ئه لمانیه نازییه کان
- قه تلوعامی ئه رمه ن له لایه ن تورکه کان
- جینۆسایدی که مېوډیه کان له لایه ن خمیری سوور
- جینۆسایدی گه لانیه یوگۆسلاقیای پیتشو
- جینۆسایدی دارفوریه کان له لایه ن عه ره بی سودان
- جینۆسایدی رواندا و کۆمه لکوژیی هۆزی توتسی

- جینوسایدی ئەندەنوو سییەکان لە لایەن ھۆلەندییەکان
و ەک پیشتر باسکرا، گرنگە پەرلەمانی کوردستان
دانیشتنی تایبەت بۆ ھەریەک لەم کۆمەڵکوژییانە بکا و
بەفەرمی دان بەم جینوسایدانەدا بنیت.

سه‌رچاوه‌کان

سه‌رچاوه کوردییەکان:

- ۱- جیۆپۆلیتیکی کوردستان و پۆست-داعش، ناوەندی لیکۆلینەوهی رووداو، ۲۰۱۶، ژمارە ی سپاردن: ۳۰۹، چاپخانە ی کوردستان، سلیمانی.
- ۲- ره‌شه‌بای ژه‌هر و ئه‌نفال - به‌رگی ۱ و ۲، عه‌بدوڵلا که‌ریم مه‌حمود، ۲۰۰۹، باشووری کوردستان.
- ۳- کتیبه‌کانی عارف قوربانی له‌سه‌ر پرۆسه‌کانی ئه‌نفال.
- ۴- شه‌هیدانی ۹ی حوزه‌یرانی ۱۹۶۳، چه‌ند لاپه‌ره‌یه‌کی خویناوی له‌خه‌باتی گه‌لی کورد، کۆمه‌لیک نووسه‌ر، له‌بلاوکراوه‌کانی شاره‌وانی سلیمانی، ۲۰۰۲.
- ۵- ئه‌مه‌ له‌ ده‌رسیم روویدا؛ له‌ ده‌می قوربانیه‌کانه‌وه، مونزور چه‌م، وه‌رگێڤ: ئه‌حمه‌د مه‌مه‌د ئیسماعیل، ۲۰۱۳.
- ۶- هاوڕێنامه‌ بۆ میژووی کوردستان و کورد - دانانی: هاوڕێ باخه‌وان - چاپی یه‌که‌م - بنکه‌ی چاپ و په‌خشی سه‌رده‌م - زنجیره (۱۶) - چاپخانە ی روون - سلیمانی - ۱۹۹۹.
- ۷- ۲۰۱۴نامه - وه‌شانی ۱ - رووداوه‌ گرنگه‌کانی ساڵی ۲۰۱۴ یه‌ که‌ ریک‌خراوی کوردیییدیا به‌ده‌ستی هیناوه. ئاماده‌کردنی: هاوڕێ باخه‌وان، ساڵی وه‌شان - ۲۰۱۵.

<http://www.kurdipedia.org/default.aspx?q=20150101161006118594>

- ۸- ئىزىدىيەكان لە ميژووى نەتەوہەكەياندا، نووسىنى:
سەر بەست حسين، چاپى دوهەمى ئەم كىتەبە لە سالى ۲۰۰۲دا
لە لايەن مەكتەبى بيرو ھۆشاريەوہ بلاوكر اوہتەوہ.
- ۹- ئالاي كورد بوچى نا؟! تاكو كەي؟!، كوورتە
ليكوئىنەوہ يەكەى ميژووى - كۆمەلايەتى - راميارىيە، ھاوړى
باخەوان، چاپى يەكەم - دەزگاي چاپ و پەخشى سەردەم
- زنجيرە (۱۱۷) - ۲۰۰۱ - سلیماني.
- ۱۰- لە دادگاي ميلوسوفچيچەوہ بو دادگاييكردى سەددام،
ھاوړى باخەوان، رۆژنامەيميديا، ژمارە ۱۷۹، ۲۸-۰۱-۲۰۰۵،
لاپەرە ۳، كوردستان، ھەولير.
- ۱۱- دەروازەيەك بو كەمبوڊيا، ھاوړى باخەوان،
رۆژنامەيميديا، ژمارە ۳۱۹، ۱۷-۱۲-۲۰۰۷، لاپەرە ۱۳،
كوردستان، ھەولير.
- ۱۲- پرسى جينوسايد و بەنيو دەولەتيكردى، ھاوړى
باخەوان، گوڤارى نيوہند، ژمارە ۱۰۳، مانگى ئاپريلى ۲۰۱۳.
- ۱۳- ئىراق، ولاتى خوین و دژەكان، ھاوړى باخەوان،
گوڤارى نيوہند.
- ۱۴- كورته باسيكى تپەردەربارەى دادگا نيو دەولەتيەكان،
ھاوړى باخەوان، گوڤارى نيوہند، ژمارە ۸۹، ديسەمبەرى
۲۰۱۱.

سەرچاوه ئینگلیزییهکان:

1. “Anfal” The Iraqi State’s Genocide Against the Kurds, The Center of Halabja against Anfalization and genocide of the Kurds (CHAK), 2007
2. The Statute of the International Court of Justice, United Nations
3. Rome Statute of the International Criminal Court, Published by the International Criminal Court, ISBN No. 92-9227-227-6
4. Statute of the International Tribunal for Rwanda, Security Council, 1994.
5. Security Council, Resolution 827 (1993). Adopted by the Security Council at its 3217th meeting. on 25 May 1993
6. Security Council, Resolution 1757 (2007) Adopted by the Security Council at its 5685th meeting, on 30 May 2007
7. Law on the Establishment of the Extraordinary Chambers, with inclusion of amendments as promulgated on 27 October 2004 (NS/RKM/1004/006)

دور احداث سنجان في تطوير القضية الكردية

هاوري باخوان

ترجمة: ميران حسين

مراجعة الترجمة: فژن كشتو



من منشورات كوردیپیدیا - ٢٠١٦

المحتويات

| | |
|----|---|
| ٥ | مقدمة |
| ٧ | جريمة الانفال تكررت! وهل ستكون سنجار هي الاخيرة؟ |
| ١٣ | ما الذي بإمكان المحاكم الدولية ان تفعله من اجل سنجار؟ |
| ١٨ | كيف تصبح سنجار اخر إبادة جماعية للأكراد؟ |
| ٢٢ | المساعي المحلية |
| ٣٠ | المساعي الخارجية |
| ٣٥ | الاستفادة من الامم والشعوب الاخرى والتي تعرضت للإبادة الجماعية |
| ٣٧ | المصادر |
| ٣٧ | المصادر باللغة الكردية |
| ٣٩ | المصادر باللغة الانكليزية |

مقدمة

ان جرائم الابدادة والتي تعرض لها الكرد الايزيديين تبرز العديد من التساؤلات من بينها مالذي يمكن فعله من اجل سنجار والابدادة التي تعرض لها الكرد الايزيديين؟ وماذا يمكننا فعله من اجل التخفيف عن معاناة الكرد الايزيديين جراء الابدادة التي تعرضوا لها؟ ومدى امكانية استخدام ماتعرض له الكرد الايزيديين فيابرز وتطوير القضية الكردية. انها عدة تساؤلات مهمة تطرح في الوقت الحاضر ولكن الاجابة عليها ليست سهلة.

في السابق لم نكن نعلم ماذا نفعل من اجل ضحايا الانفال، الكرد البارزانيين، حلبجة، والكوارث والمآسي التي لحقت بالشعب الكردي، ولهذا لم نتمكن من القيام مايمكن فعله من اجل ضحايا هذه الكوارث، ولم نتمكن ايضا من تحسين ظروف واوضاع الناجين منهم، ولهذا ولحد الان لم يتلقى مصابو الاسلحة الكيماوية العلاج المناسب ويتعرضون للوفاة بسبب تاثيرات الاصابة بالاسلحة الكيماوية.يوم ١٦ آذار ٢٠١٦ بعد اكثر من ٢٨ سنة و صراع مستمر مع الامراض التي تعرض لها اثر استخدام اسلحة الكيماوية في حلبجة توفي (حاجي باقي هه لبجيبي)في الذكرى سنوية ال٢٨ للكارثةو بسببها توفي، وان ذلك بحد ذاته كارثة لاتقلحجمها عنكارثة استخدام السلاح الكيماوي.

واذا لم تتم تقديم المساعدة اللازمة لضحايا الابدادة الجماعية والتي تعرض لها الكرد الايزيديين في سنجار. فاننا

سنشهد بعد ٢٨ سنة اخرى وفاة احد الناجين من هذه الابدادة نتيجة اصابته بسكتة دماغية بسبب المشاكل النفسية التي سيعاني منها وسيموت حزينا فاقدًا للامل.

ولهذا يجب علينا ان نمنع هذه الكوارث، وان نعمل بجدية من اجل تقديم العون لضحايا الابدادة التي تعرض لها الكرد الايزيديين.

يجب منع تكرار جرائم الابدادة التي تعرض لها الشعب الكردي.

ان هذا الموضوع يطرح على ان كيف يمكن ان يتم خدمة قضية الابدادة والتي تعرض لها الكرد الايزيديين؟ والاستفادة من المدخلات التي نجمت عنها بهدف التوصل لنتيجة واقعية واستخدامها المصلحة الكرد الايزيديين وان تعمل على ابراز وتطوير القضية الكردية بشكل غير مباشر من جانب آخر.

هاوري باخوان
كردستان - هولير
نيسان ٢٠١٦

جريمة الانفال تكررت! وهل ستكون سنجار هي الاخيرة؟

كان الاعتقاد السائد بان تعرض الكرد لعمليات الابادة الجماعية لن تتكرر مرة اخرى بعد عمليات الانفالو قبل حدوث كارثة سنجارفي شهر آب ٢٠١٤. ففي سنة ١٩٨٨ قام نظام حزب البعثبحشد كل قواته واسلحتهوارتكب واحدة من ابشع الجرائم والتي اقترفها في فترة حكمه، وان هذه الحملة والتي تم اطلاق عمليات الانفال عليها كانت عملية ابادة جماعية ضد الشعب الكردي في جنوب كردستان بكل ماتعنيهاالكمة، وعلى الرغم من عدم توفر احصائيات دقيقة لعدد ضحايا هذه الحملة ولكن عدد ضحايا هذه الحملة تزيدعن اكثر من مئة الف ضحية!

قبل عدة سنوات من كارثة سنجار حدثت عملية ابادة للكرد الزركوشييين، وفي ١٦ آذار من عام ١٩٨٨ قام النظام البعثي باستخدام السلاح الكيميائي ضد سكان حلبجة وقد اختنق جراء ذلك الاف الاشخاصوتشرد الباقيين في مدن جنوب وشرق كردستان^٢، وفي سنة ١٩٨٣ قام النظام البعثي

١- من المحتمل ان تكون عدد ١٨٢ الفلعدد ضحايا الانفال هو عدد مخمن بعيد عن الواقع وان اي من المصادر الكردية والغير الكردية لم تؤكد هذا الرقم ومن المحتمل ان يكون استخدام هذا العدد هو لكسب العطف والرأي العام لصالح القضية الكردية وانه لحد الان لم يتم معرفة ما اذا كان هذا العدد هو الرقم الحقيقيواكثر او اقل من ذلك.

٢- تم تخمين عدد ضحايا كارثة استخدام السلاح الكيميائي ضد مدينة حلبجة بخمسة الاف ضحية وان هذا العدد ايضا ليس دقيق كما هو الحال في ضحايا الانفال حيث ان اسماء المشار اليها في النصب التذكارى لضحايا السلاح الكيميائي في حلبجة اقل من هذا العددومن

بارتكاب جريمة الابدادة بحق افراد عشيرة البارزانيحيث تم جمع المواطنينفي مجمع قوشنتبةومن ثم تم ابادتهم فيما بعد^٢، وقبل ذلك وفي ١٩ حزيران من عام ١٩٦٣ قام الحرس القومي العراقي بارتكاب جريمة ابادة بحق عدد من الشباب والرجال في مدينة السليمانية^٣، وقام الحرس القومي العربي في عام آب ١٩٦٩ باحراق القريتين(دكا وخورت) وقاموا باطلاق الغازات الكيماوية على قرابة ٦٧ شخص غالبيتهم من النساء والاطفالبعدهما لجأوا الى احد الكهوف و تم قتلهم جميعا^٤. واذا تعمقنا في التاريخ فاننا سنقرأ عن جرائم ابادة اخرى تعرض لها الكرد من بينها جريمة ابادة سكان ديرسيم عندماقام الاتراك بقتل الاف المواطنين الكرد وترحيل عشرات آلاف الاخرين الى المناطق المختلفة من تركيا^٥، وقد حدثت حوادث ابادة جماعية اخرى كثيرة في مراحل زمنية سابقة لاداعي لذكرها.

وان عمليات الابدادةالجماعية ضد الشعب الكردي لم يتم

المحتمل ان يكون الاشارة الى هذا العدد ايضا يرتبط بالسبب السابق ذكرهفي الفقرة السابقة.

٣- هنا أيضا تم الاشارة الى التي تعرض ٨ آلاف كردي بارزاني للابادة الجماعية دون اثبات صحة الارقام ولكن مايمكن تأكيده بان عدة آلاف من الذكور من عشيرة البارزاني تعرضوا للابادة.

٤- شهداء ٩ حزيران ١٩٦٣، صفحات دامية من النضال الشعب الكردي، مجموعة مؤلفين، من مطبوعات بلدية السليمانية، ٢٠٠٢.

٥- هاورينامة للتاريخ كردستان والكرد - تأليف هاوري باخوان - الطبعة الاولى - مركز سردم للطباعة والنشر - تسلسل (١٦) مطبوعة رون - السليمانية ١٩٩٩.

٦- هذا ماحدث في ديرسيم - شهادات الضحايا - تأليف مونزور جم، الترجمة : احمد محمد اسماعيل، ٢٠١٣.

ارتكابها فقط من قبل اعداء الكرد وانما تم تسجيل حوادث ابادة جماعية تم تنفيذها من قبل الكرد انفسهم، وقد نال الكرد الايزيديين حصة الاسد من ذلك، حيث قام امراء السورانيين والبابانيين بشن هجوم ضد الكرد الايزيديين تحت مسمى الغزاة الاسلامية.^٧

وقد قامت عشيرة الشكاكباشن هجوم على منطقة موكراني في شرق كردستان، حيث قاموا بنهب مدينة مهاباد لعدة مرات، ويمكن اعتبار هذه الهجمات بانها تندرج ضمن عمليات الابداء الجماعية والتي ارتكبها الكرد ضد اخوانهم^٨ بالاضافة الى الجرائم التي ارتكبتها تنظيم انصار الاسلام في قرية خيلي حمه^٩ وان معظم الاحداث التي حدثت في الحرب الداخلية ايضا تندرج ضمن جرائم الابداء الجماعية.

ان عمليات الابداء الجماعية اصبحت احدى السمات المميزة للتاريخ القديم والحديث للشعب الكردي، وكل مرة تحدث فيها عملية ابادة جماعية يسود اعتقاد داخل المجتمع الكردي بان ذلك لن يتكرر مرة اخرى، وان ذلك يعود

٧- الايزيدية في تاريخ قومية، تأليف سربست حسين، الطبعة الثانية- مكتب الثقافة والوعي التابعة للاتحاد الوطني الكردستاني - ٢٠٠٢ تم النشر بواسطة مكتب بيرو هوشيار.

٨- هنالك مصادر عديدة تشير الى تعرض مدينة مهاباد الى النهب من قبل عشيرة الشكاك وقد اشار اليها الشاعر هيمن موكراني في بعض كتاباته، ولكن اي من المصادر لم تصنف عمليات النهب هذه على انها عمليات ابادة جماعية ومن الممكن ان تصنف هذه الحوادث الى جانب الابداء والتي تعرض لها الكرد الايزيديين على يد امراء السورانيين والبابانيين على انها جرائم ابادة ضد البشرية تم ارتكابها من قبل الكرد ضد اخوانهم الكرد.

٩- كردستان ومرحلة ما بعد داعش، مركز روداو للبحوث، ٢٠١٦.

الى اسباب عديدة من بينها عدم ادراك الكرد لما يحدث و ضعف الامن القومي الكردي وضعف حدودهم والموقع الجيوبولتيكي لكردستان والتي تقع في قلب الشرق الاوسط^{١٠}، وان هذه المنطقة وبالاخص منطقة جنوب ميزوبوتاميا تكررت فيها حوادث الابداء والقتل الجماعيومعظم الابدات الجماعية في سومر واور واكد واشور وماد، وبعد ذلك حروب خلفاء المسلمين حدثت في هذه المنطقة، وان ذلك ربما اثر على ذهنية والعادات والتقاليد لسكان هذه المنطقة مما دفعهم الى حب القتل وممارسة الابداء الجماعية ضد الاخرين^{١١}.

وبعد انتفاضة ربيع عام ١٩٩١ في جنوب كردستان ساد رأيي الاقليم بانه سوف لن تتكرر حوادث مأساوية كالتى حدثت في الانفال واستخدام السلاح الكيماوي في حلبجة ولكن ما حدث في سنجاري شهر آب ٢٠١٤ كان اكثر كارثية وتأثيرا من الحوادث السابقة للاسباب التالية :

• في مدة قصيرة جدا تم احتلال وتدمير مساحة شاسعة من اقليم كردستان والتي كانت تحت سيطرة الكرد منذ ١٠ سنوات.

• تعرض سكان سنجار وزمار وعدد من الاقضية والنواحي والقرى الى الابداء الجماعية واصبح آلاف النساء الكرديات الايزيديات سبايا لدى تنظيم داعش وتم اغتصابهن وتم بيعهن كعبيد بشكل علني في اسواق الرقة والموصل.

١٠- علم الكرد ولماذا لا؟؟ والى متى؟! -هاوريباخوان، دراسة مختصرة للاوضاع التاريخية والسياسية والاجتماعية - الطبعة الاولى - مؤسسة سردم للطباعة والنشر تسلسل (١١٧) - ٢٠٠١ - السليمانية.
١١- العراق بلد الدم والاضداد-هاوري باخوان- مجلة نيوند.

- ان احتلال هذه المناطق ادت الى خلق صراعات داخلية وتبادل الاتهامات بين الاطراف حول المتسبب في سقوط هذه المناطق مما ادى الى تدهور الاوضاع الداخلية في الاقليم وتاخر تحرير هذه المناطق والتي دامت لمدة سنة، وأناآلاف من المواطنين الكرد الايزيديينلايزالون اسرى لدى الدولة الاسلامية وغالبيتهم من النساء.
- على الرغم من ان سنجار مرتبطة بشكل مباشر بجنوب كردستان الا ان ذلكخلق تنافس سياسيين شمال وجنوب وغرب كردستان حولها، وكل طرف يدعي بانه هو من سيحرر سنجار وانه صاحب قضية سنجار.
- عدم صحة الآراء السياسية وآراء المثقفين الكرد والذينكانوا يدعون بانه سوف لن تتكرر عمليات الابداء الجماعية ولن تتكرر حوادث مشابهة لعمليات الانفال ولكن ماحدث في سنجاركان افزع من سابقاتها.
- عدم صحة الآراء السياسية والرأي العام الكردي والذي كان يدعي بان اقليم كردستان له اهمية خاصة في المعادلات الاقليمية والدولية وسيكون محمي من اي اعتداءات خارجية.
- عدم علم الاجهزة المخبراتية للكرد بمخططات تنظيم الدولة الاسلامية^{١٢}.

١٢- كردستان ومرحلة ما بعد داعش، مركز روداو للبحوث، ٢٠١٦.

ربما تكون هنالك اسباب اخرى ولكن السؤال المهم هنا هل ستكون سنجار اخر حملات الابداء الجماعية ؟
ان الاحداث الاخيرة في شمال كردستان والابادة التي تعرضت لها مدنجزيرة وسور آمد والتي قتل فيها آلاف الاكرد بشكل فردي او جماعي من قبل الاتراك هي جواب اولي لهذا السؤال،فبالاضافة الى ذلك انه في حالة عدم الاهتمام الكامل بحدث مثل كارثة سنجار والتي حدثت قبل فترة قصيرة من الان وان لاتلقى نفس مصير عمليات الانفال وابداء البارزانين واستخدام الاسلحة الكيماوية في حلبجة.

ما الذي بإمكان المحاكم الدولية ان تفعله من اجل سنجار؟

كثيرا ما يطرح هذا التساؤل وكانت تطرح في السابق عندما يتم بحث ملفات الابداء الجماعية والتي تعرض لها الكرد البارزانيين والانفال وحلبجة، وكثيرا ما عبر الاشخاص والاطراف التي عملوا في ملفات الانفال وحلبجة عن رغبتهم العلنية بان يتم طرح احدى هذه الملفات امام محكمة العدل الدولية.

فيما يخص المحاكم الدولية يجب مراعاة النقاط التالية والتي تختص بالمحاكم التي هي نشيطة في الوقت الحاضر ومعظم هذه المحاكم تقع في مدينة لاهاي الهولندية وتنقسم الى محاكم عامة ويتم عرض القضايا المختلفة امامها والبعض الاخر على الرغم من كونها دولية ولكن مختصة بقضايا معينة.

من ابرز المحاكم الدولية في الوقت الحاضر:

- محكمة العدل الدولية ICJ؛ هذه المحكمة انشئت عام ١٩٤٥ وتم تفعيلها عام ١٩٤٦ ومركز المحكمة هي قصر السلام في لاهاي وهي تابعة للأمم المتحدة وتتنظر في القضايا المطروحة امامها من قبل الاطراف المتنازعة والتي لها شخصية دولية، هنا فان الدولة الاسلامية على الرغم من انها دولة من الناحية الواقعية ولكن ليست لها شخصية دولية ولهذا فان محكمة العدل الدولية لاتمكنها النظر في هذا الملف، ولكنها بإمكانها بموجب المادة ٦٥ من القانون الخاص للمحكمة

ان تقوم بتقديم الرأي والمقترحات في حالة طلب احدى اطراف الامم المتحدة المسموح لها ذلك.^{١٣}

• **محكمة الجنائية الدولية – ICC**؛ هنالك خلط واضح من قبل الكرد حول هذه المحكمة والمحكمة السابقة فهنالك فرق كبير بين المحكمتين، هذه المحكمة هي حديثة الانشاء ومختلفة وغير مرتبطة بالامم المتحدة.^{١٤} ولكنها تستخدم بعض الاساليب والطرق المستخدمة من قبل الامم المتحدة وان جميع الدول ليسوا اعضاء في المحكمة وان كل من اسرائيل والولايات المتحدة لاتعترف بها، وان هذه المحكمة تاسست في ٢٠٠٢ ومقرها في لاهاي وهي محكمة مختصة او انها تسعى كي تكون مختصة في قضايا الابادة الجماعية وجرائم الحروب^{١٥} وان اي من الدول التي تحتل كردستان ليست عضوة في المحكمة، وان هذه المحكمة قيد الانشاء ولم تتمكن من حسم اي قضية وقامت باجراء تحقيقات في جرائم روانداودارفور ولكنها مستمرة في ذلك، وان الكثير من الناشطين في ملف الانفال ومن ثمانالناشطين في الجرائم التي

13- The Statute of the International Court of Justice, United Nations.

١٤- هنالك خلط وعدم فهم في الخطابات الكردية حول هاتين المحكمتين وانهم يخلطون ايضا بين مفهومي الابادة البشرية وجرائم الحروب ولكن الجريمتين مختلفتين ولهما تعريفات قانونية مختلفة حيث ان البعض من جرائم الحروب تتحول الى جرائم اباده جماعية مثل استخدام الاسلحة الكيماوية باعتبارها انتهاك لقوانين الحروب كونها تؤدي الى قتل عدد كبير من الاشخاص في المقابل فان تسميم مياه الشرب بهدف قتل اقلية دينية او قومية في منطقة معينة تعد جريمة اباده بشرية ولكنها ليست جرائم الحروب! ان لم تحدث اثناء الحرب.

15 Rome Statute of the International Criminal Court, Published by the International Criminal Court, ISBN No. 926-227-9227-

ارتكبت في سنجار يعتقدون بان المحكمة الجنائية الدولية بإمكانها ان تفعل شيء في هذه الملفات وخصوصا ملف سنجار، ولكن ذلك فيها مخاطر كبيرة بسبب ان المحكمة بطيئة في اجرائاتها ولا تمتلك الخبرة في النظر في ملفات الابداء الجماعية وجرائم الحروب .

• **المحكمة الجنائية الدولية الخاصة بجمهوريةا يوغوسلافيا السابقة – ICTY؛** المحكمة الدولية المختصة بالاحداث التي وقعت في يوغوسلافيا السابقة وتم تاسيسها في عام ١٩٩٣ من قبل الامم المتحدة^{١٦} وتقع مقرها في لاهاي ايضا وكانت تملك مكاتب في زغرب وسرايفو وقامت بالنظر في العشرات من ملفات الابداء وجرائم الحرب. قامت المحكمة بحسمها ومن اهمها ملفات المتهمين مثل ميلوسوفيج ورايكو ملاديج ورايوفان كاراويج وكوران هيجج وعدد اخرين من المتهمين، وان اعمال المحكمة تسير نحو الانتهاء وهنا تبرز تساؤل مدى تمكن المحكمة من خدمة ضحايا حروب يوغوسلافيا السابقة؟ وهذا التساؤل بحاجة الى بحث وتقصي، وان هذه المحكمة على الرغم من كونها دولية وتتبع الامم المتحدة ولكنه لا يمكنها النظر في اي من ملفات سنجار والملفات الاخرى كونها مختصة بالاحداث التي وقعت في يوغوسلافيا السابقة .

• **المحكمة الخاصة بلبنان – STL؛** وهي محكمة مشتركة بين لبنان والامم المتحدة تم تاسيسها عام ٢٠٠٩ وتقع مقرها في مدينة لاهاي الهولندية وان المحكمة مختصة

16- Security Council, Resolution 827 (1993). Adopted by the Security Council at its 3217th meeting. on 25 May 1993

بالتحقيق لمنفذي حادثة اغتيال رفيق الحريري رئيس وزراء اللبناني الاسبق والعشرات من مساعديه وافراد حمايته^{١٧}. وعلى الرغم من هذه المحكمة دولية وتتبع الامم المتحدة ولكنه لايمكنها النظر في ملف سنجار او الملفات الاخرى بسبب انها مختصة بقضية اغتيال رئيس الوزراء اللبناني الاسبق ومعاونه.

• المحكمة الجنائية الدولية المختصة برواندا –

ICTR؛ هي محكمة دولية تتبع الامم المتحدة تم تاسيسها عام ١٩٩٤ لمحاكمة مرتكبي جرائم الابادة الجماعية في رواندا ومقرها في مدينة اروشا التنزانية^{١٨} ولها مكتب في مدينة لاهاي الهولندية، ان هذه المحكمة انجزت معظم اعمالها وان هذه المحكمة على الرغم من كونها دولية وتتبع الامم المتحدة ولكنه لايمكن عرض ملف سنجار امامها او الملفات الاخرى بسبب انها مختصة بالجرائم التي ارتكبت في رواندا.

• المحكمة الخاصة بكمبوديا – ECCC؛ وهي محكمة مدعومة من قبل الامم المتحدة وتم انشائها عام ٢٠٠٤ بهدف محاكمة رموز نظام الخمير الحمر في كمبوديا ومقر هذه المحكمة هي مدينة بنوم بين عاصمة كمبوديا^{١٩} ومن ابرز محاكماته محاكمة دويش والذي كان يدير سجن ايس ٢١، والذي تم تحويله الى متحف للجرائم المرتكبة من قبل

17- Security Council, Resolution 1757 (2007) Adopted by the Security Council at its 5685th meeting, on 30 May 2007

18- Statute of the International Tribunal for Rwanda, Security Council, 1994.

19- Law on the Establishment of the Extraordinary Chambers, with inclusion of amendments as promulgated on 27 October 2004 (NS/RKM/1004006/)

نظام بول بوت، وبالامكان الاستفادة من ذلك في انشاء متحف خاص بالابادة التي تعرض لها الكرد الايزيديين في سنجار^{٢٠}، وان هذه المحكمة ايضا لايمكن الاستفادة منها في ملف سنجار والملفات الاخرى على الرغم من انها مدعومة من قبل الامم المتحدة كونها مختصة بالجرائم المرتكبة في كمبوديا.

ان ماورد ذكره هو اهم المحاكم الدولية والتي تم انشائها بعد محكمتي نورمبرغ وطوكيو^{٢١}، وان هذه المحاكم يمكن الاستفادة منهم ولا بإمكانها ان تساهم في طرح ملف سنجار.

٢٠- مقالة (مدخل الى كمبوديا) - هاورى باخوان، صحيفة ميديا، عددها ٣١٩، الصادرة في ١٧-١٢-٢٠٠٧، كردستان، اربيل.
٢١- كلمة مختصرة حول المحاكم الدولية، هاورى باخوان، مجلة نيوند، العدد ٨٩، كانون الاول ٢٠١١، الصفحة ٥٣.

كيف تصبح سنجاراخر إبانة جماعية للأكراد؟

ان الكرد سعوا الى استخدام ملفي الانفال واستخدام السلاح الكيماوي ضد حلبجة بهدف تطوير القضية الكردية وقد اتخذت هذه المساعي الاشكال الاتية:

• المساعي الفردية؛ والتي تمثلت على شكل كتب وابحاث والتي يتم تأليف وكتابتها من قبل كتاب والباحثينمن الكرد. وان معظم هذه الابحاث اتخذت اسلوب سردي وباللغة الكردية، وعلى الرغم من كونها مصدر مهم للكوارث والتي حدثت ولكنها لم تتمكن من الوصول الى دول العالم كونها كتبت بلغة غير مفهومة للآخرين وتعد كتب «رهشهبای ژهر و ئەنفال» لمؤلفها عبدالله كريم محمود» والكتب التي تم تأليفها من قبل عارف قورباني نماذج جيدة لهذه المساعي الشخصية.^{٢٢}

٢٢- رهشهبای ژهر و ئەنفال - الطبعة الاولى والثانية -عبدالله كريم محمود، ٢٠٠٩، جنوب كردستان
بالاضافة الى عدد من الكتب والتي تم تأليفها من قبل عارف قورباني :

- ئەنفالی هه‌له‌بجه... زارا
- ئەو سايه‌ق شۆفله‌ی به‌شیک له ئەنفالکراوه‌کانی داپۆشی
- ته‌یمور تاکه‌ رزگاربووی گۆری به‌کۆمه‌لی ژن و مناله‌ ئەنفالکراوه‌کان
- حه‌پسه؛ شایه‌تحالی کیمیا‌باران و ئەنفالی هه‌له‌بجه
- شایه‌تحاله‌کانی ئەنفال -الطبعة الاولى
- شایه‌تحاله‌کانی ئەنفال -الطبعة الثانية
- شایه‌تحاله‌کانی ئەنفال - الطبعة الثالثة
- عوزیر

• مساعي المنظمات؛

١- المنظمات المدنية: وهي المنظمات التي تعمل خارج الاحزاب الكردستانية والمهتمة بجرائم التي تعرض لها الشعب الكردي في داخل او خارج الاقليم وسعت الى الاعتراف بملفات الانفال واستخدام الاسلحة الكيماوية ضد حلبجة ومدينة سردشت والمناطق الاخرى باعتبارها جرائم ضد الانسانية. وتعد منظمة كوردوسايد - جاك، من انشط المنظمات في هذا المجال وان هذه المنظمة لعبت دور كبير في متابعة المجرم فرانس فان آنرات والذي يعد احد المتهمين في تزويد صدام حسين بالاسلحة الكيماوية.^{٢٣}

٢- المنظمات الحزبية: ان هذه المنظمات عملت كل منها في هذه الملفات ومعظم نشاطاتها كان في خارج الدولة وان هذه المساعي كانت قليلة الفائدة بسبب انها لم تكن علمية ومختصة وكانت مساعيها تعمل ضمن رؤى والمصالح

-
- فهرج
 - كهلاويژ؛ شايه تحالى كيميا باران و ئه نفالى هه له بجه
 - كه رانه وه بؤ كه ركوك
 - له ئوم ريعانه وه بؤ توپزاوا - ئه و سايه ق شوڤله ي به شيك
 - له ئه نفاله كانى داپوشى
 - له توپخانه وه بؤ عه رعر
 - له باره ي گورى به كومه لى منداله ئه نفال كراوه كانه وه
- 23- "Anfal" The Iraqi State's Genocide Against the Kurds, The Centre of Halabja against Anfalization and genocide of the Kurds (CHAK), 2007

ومن الجدير بالذكر ان هذه المنظمة سعت الى اعتبار يوم ٤ ا نيسان من كل عام يوم الانفال في الاقليم وانه في الوقت الحاضر يتم استذكار جريمة الانفال في هذا اليوم من كل عام.

الحزبية و لهذا كانت ضررها اكثر من فوائدها احيانا ومعظم احصائياتها كانت غير دقيقة حول جرائم الانفال والملفات الاخرى دون ان يكون لها مصادر علمية وموثوقة .

• **المنظمات الحكومية في اقليم كردستان؛ عملت** حكومة اقليم عن طريق وزارة الشهداء والمؤنفلين على تطوير هذه الملفات, وان مساعيها كانت محلية في الغالب وقامت هذه الوزارة بصرف رواتب شهرية لضحايا عمليات الابادة الجماعية في الاقليم, وعلى الرغم من انها لم تكن حسبالمطلوب ولكنها ساعدت ذوي الضحايا والناجين من عمليات الابادة الجماعية في الاقليم.

ولكن الوزارة لم تتمكن من التعريف بهذه الجرائم على المستوى الدولي على انها اباده ضد البشرية في العالم وبسببها لم تتمكن من التطوير قضية الكردية, وبالإضافة الى هذه الوزارة، هنالك لجنة تابعة لرئاسة مجلس الوزراء بهدف العمل على هذه الملفات ولكنه لم يتمكن من عمل اي شيء جدير بالذكر ايضا.

وملف سنجار ملف جديد ولا تزال احداثه عالقة في اذهاننا البشرية، ونحن نعيش احداثه في الوقت الحاضر ويجب عدم اهمالها مثل ملف الانفال والكرد البارزانيين وحليجة وسردشت والملفات الاخرى، وخصوصا بانالاف من الكرد الايزيديين لايزالون اسرى لدى تنظيم داعش ويتم التعامل معهم كعبيد ويتم بيعهم وشرائهم ولذلك يجب التعامل مع هذا الملف بشكل اكثر جدية واكثر علمية.

ويمكن ان تكون المساعي المبذولة ان تنقسم الى فئتين؛ فئة في داخل اقليم كردستان، فئة في خارج الاقليم. ان المساعي

الداخلية^{٢٤} ستكون مدخلات مهمة للمخرجات للمساعي الخارجية^{٢٥}.

ان اكثر الاخطاء التي ارتكبت في الماضي في ملفات الانفال والكرد البارزانيين وحلجة وسردشت والتي ادت الى عدم الاعتراف بها كجرائم ضد البشرية هي ان المساعي الداخلية والخارجية لم تكن مكملة لبعضها البعض وانها كانت من الاسباب المهمة والتي ادت الى تكرار الابداء البشرية والتي تعرض لها الكرد الايزيديين.

24- Input
25- Output

المساعي المحلية

الدولة الاسلامية بعد احتلالها لمدينة سنجار والمناطق المحيطة خلفت ورائها دمار كبير وان جميع الاضرار المادية والبشرية والنفسية التي خلفها التنظيم ستكون مدخالات مهمة في هذا الملف، ومن اجل التعامل معها بشكل صحيح يتم استخدامها لخدمة سنجار والکرد الايزيديين في المقام الاول وان تخدم القضية الكردية ثانيا، فان اعداد هذه المدخلات وترتيبها تحدي مهم ودون ذلك فلن تتمكن من تحقيق المخرجات الخارجية ولا يمكننا تحقيق اي من الاهداف المرجوة.

لذلك علينا ان نخطو الخطوات التالية:

- تأسيس وزارة او مؤسسة حكومية يعمل فيها اشخاص تكنوقراطيين ومن ذوي الخبرة في هذا المجال بهدف جمع هذه الادلة، وان تكون تملك موازنة خاصة بها وان يتم صرف هذه الموازنة بشكل منظم ضمن الخطط الحكومية مع ان حكومة الاقليم تملك وزارة الشهداء والمؤنفلين، ولكن هذه الوزارة لم تنجح في مساعيها في اتخاذ خطوات تساعد على اعتراف المحافل الدولية بملفات الابادة الجماعية السابقة على انها جرائم ضد البشرية ولذا يجب ان تكون هذه المؤسسة مرتبطة بمجلس الوزراء بشكل مباشر وبشخص رئيس الوزراء في حكومة الاقليم بسبب اهمية ما حدث في سنجار والابادة التي تعرض لها الكرد الايزيدية.

- جمع جميع الادلة الخاصة بكارثة سنجار والمناطق المحيطة بها و تخزينها سواء كانت ادلة ورقية او صور وافلام

وادلة صوتية والمحادثات اللاسلكية بين مقاتلي تنظيم داعش^{٢٦} وتنظيمها في مركز ارشيفي خاص بالمؤسسة، وترجمتها الى اللغات الكردية والانكليزية والفرنسية وان ترجمة هذه الملفات الى الانكليزية والفرنسية امر مهم جدا بسبب كونهما اللغتان المستخدمتان في معظم المحاكم والمؤسسات القانونية والعدلية الدولية وان يتم تنظيمها بشكل حديث وان يتم ربطها بشبكات البحث الرقمية وكل ملف يتم تصنيفها وموضوعها وتعريفها بشكل مختصر او وضع عدة مفاتيح لمواضيعها وبياناتها الوصفية بهدف سهولة العثور عليها ومن المهم جدا تحويل الملفات المصورة الى مقاطع مقروءة باستخدام تقنية - OCR - Optical Character Recognition - بهدف سهولة العثور على المعلومات^{٢٧} واجراء بحث نص الكامل بينها^{٢٨}.

• انشاء متحف خاص بالابادة والتي تعرض لها الكرد الايزيديين من قبل الدولة الاسلامية وان يتم تحويلها الى معرض مهم لهذه الابادة وعرض جميع الادلة والتي تشير الى حدوث الابادة البشرية والاستفادة من متحف «ايس-٢١» في كمبوديا ومتحف «امنة سوركة» في السليمانية والمتاحف الابادة والتي تعرض له اليهود والارمن، ومن ٢٦- الحوارات بين الاجهزة اللاسلكية والتي يتم استخدامها في الحروب وانه في حال وجود تسجيلات لهذه المحادثات بين مقاتلي داعش فستكون من الادلة المهمة في ملف سنجار.

٢٧- OCR - Optical Character Recognition وهي تقنية للبرمجيات، تقوم بتحويل الملفات والتي تم تحويلها الى صور الى مقاطع كتابية بهدف سهولة البحث.

28- Full Text Search

المهم ان يدار هذا المتحف او المؤسسة او الوزارة المستحدثة من قبلشخصية بارزة في هذه الابداء والتيتعرضت لها سنجارومن الممكن التفكير في شخصية مثل نادية مراد باعتبارها اصبحت شخصية دولية مهمة ومعروفة بسبب انها كردية ايزيدية، وتعرضت للاسر والاعتصاب من قبل اعضاء الدولة الاسلامية وان هذه السيدة تعرف اكثر من غيرها المآسي والتي تعرضت لها النساء الايزديات المختطفات وكيفية تقديم العون لهن.

• ان الوزارة الجديدة او هذه المؤسسة تقوم بنشر عدد من الاحصائيات الصحيحة وان هذه الاحصائيات ستكون حول عدد الايزيديين في هذه المنطقة قبل الكارثة وبعدها وعدد الضحايا وعدد الجرحى والمصابين بالامراض النفسية بسبب الكارثة وعدد المخطوفين وجنسهم واعمارهم وعدد النازحين المحليين وعدد المهاجرين الى الخارج والاوزاع الاقتصادية لهذه المناطق قبل الكارثة وبعدها الكارثة، وعدد المنازل المدمرة واحصائيات اخرى وان هذه المعلومات تعد مدخلات مهمة ويجب الاستفادة من تجربة ملفات الانفال وحلجة وحيث انهيجب انتكون هذه الاحصائيات بعيدة عن العواطف وان تكون الاحصائيات صحيحة وبعكسه فان هذا الملف سيفقد مصداقيته.

• يجب ان تكون لهذه المؤسسة فرع رئيسي في سنجار وان تكون لها فروع في المدن الرئيسية في اقليم كردستان بهدف تنظيم شؤون الكرد الايزيديين وان يقوم اشخاص مختصون بجمع الادلة والوثائق من النازحين والتي تتعلق بشكل مباشر ولها تاثير بالكارثة وبذلك من الممكن ان يتم

جمع جميع الادلة عبر شبكة لجمع المعلومات وان يتم حفظها في المركز الرئيسي.

• يجب هذه المؤسسة ان تقوم بتحويل الكرد الايزيديين من مواطنين من الدرجة الثانية الى مواطنين عاديين، ومن الجدير بالذكر ان معظم الكرد الايزيديين يعملون في الفنادق والمطاعم والحانات ويعملون كعمال وفلاحين في مدن الاقليم ويجب تغيير ذلك وان يتحولوا الى مواطنين عاديين والعمل على تحسين صورة شخصية للكردى الايزيدي لدى الكرد المسلمين^{٢٩} بهدف منع هجرة الكرد الايزيديين من كردستان وتغيير اسلوب التعامل معهم^{٣٠}. ربما البعض يعتبرون بان هذه النقطة غريبة او غير مهمة ولكن ذلك يعكس اوضاعهم الحقيقية والمكانة الاجتماعية للكرد الايزيديين من قبل الكرد المسلمين.

• على الرغم من انتشار الكرد الايزيديين في المناطق المختلفة من جنوب كردستان بحثا عن فرص العمل لعشرات السنوات اذ انه لا توجد اي معابد لهم في اي مدينة في جنوب كردستان عدا مدينتي الشخان وسنجان، حيث انه على الرغم من وجود عشرات الاف من الكرد الايزيديين في مدينة السليمانية فلا توجد اي معبد لهم في هذه المدينة! الكي ٢٩- في بعض مناطق كردستان على سبيل المثال إذا كان هناك كرد اليزيدي راعي البقر، الناس لا يشتركون منه الحليب بإعتباره (حرام)، و هذه صورة سيئة جدا طبقتها على كرد اليزيديين، و يجب عمل بجدية لتطوير حالة الإجتماعية في انحاء الكردستان.

٣٠- يجب انهاء المجاملات بالرخص اتجاه كرد اليزيديين من قبل ديانات الاخرى، لانهم الاكراد الاصليين و ديانتهم ديانة كردية اصلية! و لكن لا يوجد اي تصرفات من غير الديانات بهذا الشكل ولا يتعاملون معهم ككرد اليزيديين.

يتمكنوا من ممارسه طقوسهم الدينية وان وجود هذه المعابد في المدن في جنوب كردستان تجعل من الكرد الايزيدية والديانة الايزيدية ظاهرة وحاضرة في كل جنوب كردستان. حيث يجب انشاء معابد لهم في المدن الكردية الكبيرة مثل اربيل والسليمانية ودهوك وكركوك والمدن الاخرى وان هذا الامر مهم جدا كونها تخلق قناعة لدى الكرد الايزيديين بانه ليست فقط سنجار والشيخان ارضهم ولكن السليمانية ودهوك ايضا هي ارضهم ايضا وبامكانهم وضع ملك الطاووس فيها واشعال نارهم المقدسة فيها ويجب بالاتفاق مع معبد لالش ومير الكرد الايزيدية اختيار رجال الدين الكرد الايزيدية مثل البير وقوال ومريد للعمل في هذه المعابد، وفي الحقيقة كان يجب على وزارة الاوقاف والشؤون الدينية ان تقوم بالتفكير بذلك منذ سنوات وانشاء هذه المعابد، فكيف يكون للزرداشتية وهي ديانة كردية شبه منقرضة معبد في السليمانية ولكن الكرد الايزيدية في هذه المدينة لايمتلكون معبد لهم؟ ان انشاء هذه المعابد في مدن الاقليم تخرج الكرد الايزيديين من عزلتهم باعتبارهم مهمشين في اقليم وتجعلهم اكثر ارتباطا بالمدن والمناطق التي يعيشون فيها وبالامكان **التفكير في انشاء معبد لهم في المانيا والتي يعيش فيها عدد كبير من الكرد الايزيديين وبالامكان الاستفادة من خبرات العرب والهنود في انشاء الجوامع والمعابد لهم في اوربا والمناطق الاخرى واستخدامها لاغرض العبادة والنشاطات الاجتماعية والخيرية.**

• بعد تحرير سنجار تم العثور على عدد من المقابر الجماعية وان هذه المقابر تعد من اهم الادلة في الابداء

الجماعية في سنجار ويجب ان يتم نبش هذه القبور من قبل اشخاص مختصين وان يتم الاحتفاظ بالاشخاص الذين لم يتم التعرف عليهم في برادات خاصة والاحتفاظ بهم كأدلة جنائية والاحتفاظ بالادوات والتي تم تنفيذ الجرائم بها مثل طلقات الرصاص ومخلفاتها واعداد احصائيات صحيحة حول هذه المقابر الجماعية وعدد الذين قتلوا في هذه المقابر واسمائهم واعمارهم وجنسهم وجمع معلومات اخرى عنهم والاحتفاظ بهذه الادلة والتي يتم العثور عليها في هذه المقابر بمتحف خاص ويتم وضع كتابات توضيحية عليها وبمختلف اللغات.

- تحديد المتهمين والمشاركين في كارثة سنجار ويتم تصنيفهم وفقا لأسمائهم وجنسهم ويتم تحديد العرب الوافدين فيمنطقة سنجار وزمار والذين ساهموا في ارتكاب هذه الجريمة.

- ان الاسرى المحررين من قبضة تنظيم الدولة الاسلامية يعانون من اوضاع نفسية صعبة^{٢١} وان هؤلاء تم ضمهم الى مخيمات اللاجئين دون تقديم اي علاج نفسي لهم وتم اعادتهم الى المجتمع، في حين كان من الضروري فتح عيادات نفسية خاصة لهؤلاء والبحث في اوضاعهم النفسية ومعاملتهم معاملة خاصة ومنحهم السعادة والطمأنينة مرة اخرى وان اليهود قد حققوا نجاح كبير في تقديم العلاج النفسي لضحايا الهولوكوست وتمكنوا من اعادة السعادة لهم واعادة الحاقهم بالمجتمع اليهودي بصورة طبيعية وان يتم الاستفادة من خبرة وتجربة اليهود في هذا المجال.
- من الضروري انتاج افلام سينمائية وافلام وثائقية

حول الابداء التي تعرض لها الكرد الايزيديين باللغات الكردية والانكليزية والفرنسية واللغات الاخرى وان يتم عرضها في المراكز الخاصة وفي متحف سنجار وان يتم انتاجها بشكل حديث ومتطور كي يتم عرضها في القنوات التلفزيونية العالمية وتعريف الرأي العام العالمي بهذه الجريمة، وهنا ايضا يمكن الاستفادة من خبرة وتجربة اليهود والذين قاموا بانتاج الاف الافلام السينمائية والافلام الوثائقية حول الهولوكوست وكان له اثر كبير في هذه القضية وعلى سبيل المثال هنالك فقط حول آنا فرانك عشرات الافلام السينمائية وعدد كبير من الافلام الوثائقية.

بلاشك كل بنت كردية ايزيدية هي آنا فرانك القرن الحالي ولها الحق بان يعرفها كل العالم وان يعرف ماذا فعلت بها الدولة الاسلامية.

- من الضروري ان يقوم برلمان الاقليم بالاعتراف رسميا بجرائم الابداء الجماعية الاخرى مثل الهولوكوست والابداء التي تعرض لها الارمن والابداء التي تعرض لها شعوب جمهورياتيوغوسلافيا السابقة ورواندا ودارفور والابداء التي قام بها الخمير الحمر في كمبوديا والجرائم الاخرى وان اهمية ذلك تكمن في ان هذه الدول وبقالمباديء المعاملة بالمثل ستتعترف بشكل اسرع بالابداء التي تعرض لها الكرد الايزيديين.

- جعل الحياة الاجتماعية وديانة الكرد الايزيديين والابداء التي تعرضت لها سنجار والمناطق المحيطة بها جزء من البرامج التعليمية وتدريسها في جميع المدارس اقليم كردستان.

- يجب على كل جامعة تضم كليات العلوم الانسانية ان تقوم سنويا بتخصيص رسالة ماجستير او دكتوراه حول الحياة الاجتماعية والدينية للکرد الايزيديين والابادة التي تعرضوا لها او اي موضوع متصل بهذا الموضوع.
- يجب عدم استخدام كلمة ايزيدي في اي كتاب رسمي ويجب على كل الكتب الرسمية والابحاث ووسائل الاعلام ان يستخدموا مصطلح الكرد الايزيديين او دين الكرد الايزيدية كون ان ذلك يشعروهم بالسعادة باعتبارهم جزء من الشعب الكردي وارض كردستان.

المساعي الخارجية

بعد اعداد المدخلات بالامكان تنظيم مخرجات العملية كون ان العمليتين متشكابتين ولا يمكن لاي منهما اي يحقق الاهداف دون الاخر وبالامكان اعداد بعض المدخلات مع المخرجات في نفس الوقت.

من الممكن ان نركز ونختصر المدخلات على النحو

التالي

• على الاطراف المحلية بما فيها المؤسسة والتي سيتم انشائها لملف سنجار يجب ان لايمثلوا المدخلات في الخارج، بسبب انه تبين لنا بان الاشخاص والمنظمات والاطراف والتي عملت في ملفات الانفال وحليجة والذين عملوا بشكل تطوعي او بشكل رسمي لم يتمكنوا من تحقيق اي من الاهداف المرجوة ولم يكن عملهم مختص، وبدلا من ذلك يجب على المؤسسة ان يكون لها وكلاء قانونيين دوليين كأن تكون منظمة او مكتب قانوني دولي ويتم تكليفها بهذه المهمة ويجب ان تكون هذه المنظمات او المكاتب القانونية لها سمعة جيدة في المراكز القانونية الدولية وان تعمل مقابل مكافأة سنوية محددة من قبل المؤسسة الحكومية، وان تقوم المؤسسة فقط بتزويد هذا الطرف بالمدخلات والموازنة والتنسيق ومتابعة اعمالها^{٣٢}.

• فتح مركز بهدف التعريف وتنفيذ شؤون كارثة سنجار والمهاجرين الكرد الايزيديين في اوربا بحيث ان تكون هذا

٣٢- قضية الابداء الجماعية و الأمية، هاوري باخوان، صحيفة نيوند، عدد ١٠٣، شهر النيسان ٢٠١٣ الصفحة ٥٣.

المركز تابعة لهذه المؤسسة ومهمتها تقديم المدخلات وتأمين الموازنة ومتابعة اعمال المكتب القانوني الدولي وبالامكان ان تكون هذا المركز في مدينة لاهاي الهولندية والتي اصبحت مركز دولي للمحاكم وتطلق عليها تسمية مدينة العدالة، من الضروري ان يتم فتح هذا المركز في مثل هذه المدينة وان يكون هذا المركز حلقة الوصل بين حكومة الاقليم والمكتب القانوني الدولي بهدف تنظيم والتنسيق الاعمال وبالامكان تحويلها الى ممثلية او سفارة لكارثة سنجار والانفال والكرد البارزانيين وحبجة وعمليات الابداء الاخرى والتي تعرض لها الكرد، وان يتم الاستفادة منها من قبل الباحثين في هذا المجال في اوربا باعتبارها مركز رسمي.

• ان جميع الادلة والتي تم جمعها هي جزء مهم من هذه المدخلات ويجب توزيعها بشكل معاصر في المراكز ومعابد الكرد الايزيديين وان يتم عرضها والكتابة عليها باللغات الكردية والانكليزية والفرنسية.

• عقد مؤتمر دولي سنوي في خارج كردستان حول كارثة سنجار وبحث كيفية التعريف بها كجريمة ابادء بشرية وبحث الاعمال والنشاطات التي تقوم بها المكتب القانوني الدولي وتقييم المدخلات والمخرجات العملية بأكملها، وان يتم في كل مؤتمر عرض العديد من المواضيع في فقرات المؤتمر ويتم مناقشتها ويتم وبحث كيفية علاج الاوضاع الاجتماعية والنفسية والاقتصادية..الخللناجين من الكارثة، وان يتم عرض موضوع كارثة سنجار في هذا المؤتمر كمادة اساسية بالاضافة الى عرض فقرات حول عمليات الانفال والكرد البارزانيين واستخدام الاسلحة الكيماوية في حبجة

ايضا في هذه المؤتمرات وبحثها.
وانه في حالة اعداد المدخلات والمخرجات بشكل جيد بلا شك فان الرأي العام العالمي سيتعاطف بشكل اكبر مع ملف سنجار.

وربما ان فكرة انشاء محكمة دولية خاصة بالابادة والتي تعرض لها الكرد الايزيدية هو عمل صعب او مستحيل لاسباب سياسية وتقنية واقتصادية من بينها:

- ان المناطق الكردية الايزيدية والتي تعرضت للابادة الجماعية رسميا تقع فيخارج نطاق مناطق حكومة اقليم كردستان وان حكومة اقليم كردستان قانونيا جزء منالعراق وان المطالبة بانشاء هذه المحكمة ليست من صلاحيات حكومة اقليم كردستان وانها من الصلاحيات القانونية للعراق وان العراق لن يطالب المجتمع الدولي بانشاء هذه المحكمة، وحتى لوطالب بانشاء هذه المحكمة فان المجتمع الدولي والامم المتحدة لن تاخذ طلب الحكومة العراقية على محمل الجد كون ان مكانة العراق في المجتمع الدولي ضعيفة وسيئة بسبب انها تعد دولة تعاني من الفساد بالاضافة الى ذلكفانه في السابق سعت المحكمة العليا المختصة بجرائم النظام العراق الاسبق الى تحجيم ملفات الانفال واستخدام الاسلحة الكيميائية ضد حلبجة وابادة الكرد البارزانيين عن طريق معاقبة صدام حسين على ملف صغير مثل ملف الدجيل وليس على الملفات الكبيرة للكرد!

- بعد محاكم نورمبرغ وطوكيو لم تتمكن المحاكم الدولية من ان تلعب دورا كبيرا في حل الملفات واستعادة الحقوق للضحايا ولهذا فانه هنالك شوك كبيرة حول هذه

المحاكم وان تاسيس هذه المحاكم كانت لاسباب سياسية وليس لحل جرائم الابداء، وان المحاكم الدولية تمثل العدالة الدولية وان العدالة ليس فقط في محاكمة المتهمين وانما اعادة السعادة وتامين الحياة السعيدة لضحايا والتي ارتكبت بحقهم الجرائم.

• ان انشاء المحاكم الدولية بحاجة الى موازنة ضخمة وانالمجتمع الدولي غير مستعد لانشاء محكمة حول كارثة سنجار في ظل الازمة المالية العالمية الحالية. فعلى سبيل المثال فان المحكمة الدولية حول الجرائم التي ارتكبت في يوغوسلافيا كانت بحاجة الى ٢٠٠ مليون دولار سنويا لتنفيذ اعمالها^{٣٣}. وانه في حال انشاء محكمة دولية حول كارثة سنجار فان اعمال المحكمة ستستغرق اكثر من ١٠ سنوات كون ان المحاكم العدلية معروفة ببطئ اجرائتها اي ان هذه المحكمة بحاجة الى مليار دولار تقريبا وان العراق واقليم كردستان ليس باستطاعتها تحمل هذه التكلفة في ظل الازمة والتي يعانيان منها.

• يشترط في عمل المحاكم وجود متهم وضحية باعتبارهما الاعمدة المهمة للمحكمة وانه في كارثة الابداء والتي تعرضت لها سنجار المتهم هو الدولة الاسلامية والمتهمين ليسوا معروفين وليسوا معتقلين ولهذا من الناحية الاجراءات القانونية فان الامر ليس بالسهل.

٣٣- من محاكمة ميلوسوفيج الى محاكمة صدام حسين ، هاورى باخوان، صحيفة ميديا، عدد ١٧٩، ٢٨-٠١-٢٠٠٥، الصفحة ٣، كردستان، اربيل.

ولايشترط ان يتم حل كارثة الابداء والتي تعرض لها الكرد الايزيديين وتقديم العون لضحاياها عن طريق المحاكم الدولية حيث بإمكان المكاتب القانونية الدولية ان تجد حلا اخر لهذا الملف، حيث بالامكان عن طريق هذه المكاتب ان يتم اعتراف بكارثة سنجان باعتبارها جريمة ضد البشرية من قبل معظم برلمانات الدول بالاحص الغربية منها وان هذه الاعترافات ستؤدي الى جعل هذا الملف ملف عالمي وتخدم ملف سنجان وكردستان بشكل عام وبامكان هذه المكاتب ان تعمل من اجل وضع ملف الابداء الجماعية والتي تعرض لها الكرد الايزيدية في الكتب المنهجية التاريخية والعلوم الانسانية في المدارس والجامعات في خارج كردستان.

بالاضافة الى ذلك ان الاعتراف بهذه الجريمة باعتبارها جريمة ضد البشرية من قبل البرلمانات المعروفة في العالم ستمثل في القوة انشاء محكمة دولية خاصة بهذا الملف، او ان هذا الاعتراف ستكون مدخلات مهمة لمخرجات انشاء محكمة دولية خاصة بهذه الكارثة وبسببها سيتم خدمة ملفات الابداء الجماعية الاخرى والتي تعرض لها الشعب الكردي.

الاستفادة من الامم والشعوب الاخرى والتي تعرضت للابادة الجماعية

من المعلوم بان الكرد هي ليست الشعب الوحيد والذي تعرض للابادة الجماعية ولكن هنالك امثلة اخرى مثل اليهود سواء في التاريخ القديم على يد البابليين وفي بداية ظهور الاسلامي وفي التاريخ الحديث ايضا تعرضوا لاسوء مما تعرض له الكرد وعدد ضحاياهم اكثر من ضحايا الكرد ولكنهم تعاملوا بشكل ذكي مع جريمة الهولوكوست حيث انهم عملوا على تعريف العالم بما تعرضوا له في الهولوكوست وقاموا بانشاء مئات المراكز والمتاحف الخاصة بذلك وقاموا بتخصيص موازنة ضخمة لهذا الملف وتمكنوا من الحصول على مصادر مالية من ذلك وقد نجحوا في مساعيهم.

وانه هنالك امثلة اخرى للابادة البشرية في التاريخ الحديث وانه تم الاعتراف بها كجريمة ضد البشرية وبالامكان الاستفادة من تجارب وخبرات في هذا المجال من اجل خدمة ملف سنجار والانفال والملفات الاخرى واستخدامها كمدخلات لملف سنجار في الوقت الحاضر. ومن ابرز عمليات الابادة الجماعية في العالم هي:

- جريمة الهولوكوست والتي تعرض لها اليهود على يد الالمان النازيين
- الابادة والتي تعرض لها الارمن على يدي الاتراك العثمانيين
- الابادة والتيتعرض لها الكمبوديين على يد الخمير الحمر

- الإبادة والتي تعرضت لها شعوب جمهوريات
يوغوسلافيا السابقة
 - الإبادة التي تعرض لها سكان دارفور على يد العرب
في السودان
 - الإبادة الجماعية والتي تعرض لها قبيلة التوتسي في
رواندا
 - الإبادة الجماعية والتي تعرض لها الاندونسيين على
يد الهولنديين
- مثلما تم ذكره سابقا يجب على برلمان اقليم كردستان ان
يقوم بعقد جلسات خاصة لكل من هذه الجرائم وان يعترف
بها.

المصادر

المصادر باللغة الكردية

- ١- جیۆپۆلیتیکی کوردستان و پۆست-داعش، ناوهندی لیکۆلینهوهی رووداو، ٢٠١٦
- ٢- رهشهبای ژهر و ئه نفال - بهرگی ١ و ٢، عهبدوللا کهریم مهحمود، ٢٠٠٩، باشووری کوردستان.
- ٣- کتیبهکانی عارف قوربانی له سههر پرۆسهکانی ئه نفال.
- ٤- شههیدانی ٩ی حوزهیرانی ١٩٦٣، چه ند لاپه رهیهکی خویناوی له خهباتی گهلی کورد، کۆمه لێک نووسه، له بلاوکراوهکانی شارهوانیی سلیمانی، ٢٠٠٢
- ٥- ئه مه له ده رسیم روویدا؛ له ده می قوربانیه کانه وه، مونزور چه م، وه رگێپ: ئه حمه د محه مه د ئیسماعیل، ٢٠١٣
- ٦- هاوړپێنامه بۆ میژووی کوردستان و کورد - دانانی: هاوړی باخه وان - چاپی یه که م - بنکه ی چاپ و په خشی سه رده م - زنجیره (١٦) - چاپخانه ی روون - سلیمانی - ١٩٩٩.
- ٧- ٢٠١٤ نامه - وه شانی ١ - رووداوه گرنگه کانی سالی ٢٠١٤ یه که ریکخراوی کوردیپیدیا به ده ستی هیناوه. ئاماده کردنی: هاوړی باخه وان، سالی وه شان - ٢٠١٥.
<http://www.kurdipedia.org/default.aspx?q=20150101161006118594>
- ٨- ئیزیدییه کان له میژووی نه ته وه که یاندا، نووسینی: سه ره به ست حسین، چاپی دو هه می ئه م کتیبه له سالی ٢٠٠٢ دا

- له لایه ن مه کته بی بیرو هۆشاریه وه بلاو کراو هته وه.
- ۹- ئالای کورد بۆچی نا؟! تا کو که ی؟!، کوورته لیکۆلینه وه یه کی میژووی - کۆمه لایه تی - رامیاریه، هاوړی باخه وان، چاپی یه که م - ده زگای چاپ و په خشی سه رده م - زنجیره (۱۱۷) - ۲۰۰۱ - سلیمانی.
- ۱۰- له دادگای میلۆسۆفچه وه بو دادگای کوردنی سه ددام، هاوړی باخه وان، روژنامه میمدیا، ژماره ۱۷۹، ۲۸-۰۱-۲۰۰۵، لاپه ره ۳، کوردستان، هه ولیر.
- ۱۱- نه فرته له کۆمۆنیزم! (دهروازه یه ک بو که مبدیا)، هاوړی باخه وان، روژنامه میمدیا، ژماره ۳۱۹، ۱۷-۱۲-۲۰۰۷، لاپه ره ۱۳، کوردستان، هه ولیر.
- ۱۲- پرسى جینۆساید و به نیوده وه لێ کردنی، هاوړی باخه وان، گوڤاری نیوه ند، ژماره ۱۰۳، مانگی ئاپریلی ۲۰۱۳.
- ۱۳- ئیراق، ولاتی خوین و دژه کان، هاوړی باخه وان، گوڤاری نیوه ند.
- ۱۴- کورته باسیکی تیپه رده ربه ره ی دادگا نیوده وه لێ تیه کان، هاوړی باخه وان، گوڤاری نیوه ند، ژماره ۸۹، دیسه مبه ری ۲۰۱۱.

المصادر باللغة الانكليزية

1. "Anfal" The Iraqi State's Genocide Against the Kurds, The Center of Halabja against Anfal-ization and genocide of the Kurds (CHAK), 2007
2. The Statute of the International Court of Justice, United Nations
3. Rome Statute of the International Criminal Court, Published by the International Criminal Court, ISBN No. 92-9227-227-6
4. Statute of the International Tribunal for Rwanda, Security Council, 1994.
5. Security Council, Resolution 827 (1993). Adopted by the Security Council at its 3217th meeting. on 25 May 1993
6. Security Council, Resolution 1757 (2007) Adopted by the Security Council at its 5685th meeting, on 30 May 2007
7. Law on the Establishment of the Extraordinary Chambers, with inclusion of amendments as promulgated on 27 October 2004 (NS/RKM/1004/006)4/006)

